









# Iberia vole quand d'autres ne volent pas

SEUL IBERIA effectue trois fois par semaine le vol Genève-Malaga-Las Palmas.

SEUL IBERIA offre un vol direct Genève - Barcelone chaque jour.

SEUL IBERIA effectue quatre fois par semaine le vol Genève - Palma.

SEUL IBERIA offre chaque jour avant 13 h. un vol direct Genève - Madrid, départ 12 h. 50.

ET COMME TOUJOURS notre vol quotidien direct Zurich - Ténériffe via Madrid départ 15 h. 45.

Correspondances rapides de Barcelone et Madrid pour Palma, Ibiza, Valence, Alicante, Malaga, Séville, les Iles Canaries, et toute autre destination en Espagne.

EN PLUS, grâce aux prix forfaitaires avantageux, votre agence de voyages est à même de vous offrir des « Inclusive Tours » par IBERIA comprenant le vol, l'hôtel de votre choix, le transfert ou une excursion.

Adressez-vous à votre agence de voyages pour de plus amples renseignements et les réservations.



Lignes Aériennes Internationales d'Espagne où seul l'avion est mieux traité que vous-même.



Genève - 13, rue de Chantepoulet  
Tél. 022/32 46 00  
Zurich - Talstrasse 62  
Tél. 051/23 17 22

Le charme de l'Espagne dans tous les ciels du monde. Volez dans le monde avec IBERIA!

nouveau



Choco-Drink



L'annonce reflet vivant du marché

dans votre journal

plus de 60 ans

profitez du nouveau taux préférentiel de

# 5 1/4

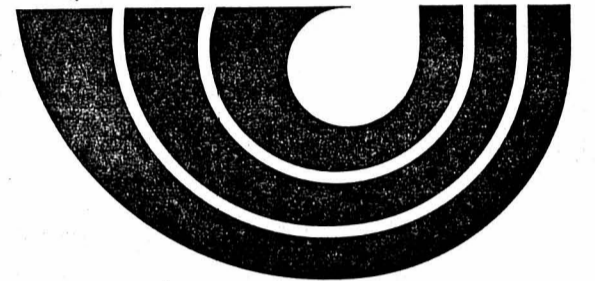
sur notre carnet spécial

## Epargne 60

Conditions de retrait particulièrement souples: jusqu'à Fr. 5000.— par mois sans préavis. Effectuez votre premier versement ou réclamez notre documentation détaillée.

**Banque Hypothécaire et Commerciale Suisse**

2001 Neuchâtel 4, rue du Seyon  
CCP 20-7431  
Téléphone 038 4 04 04



## Prêt comptant à 7 1/2%

tel est le coût maximum aujourd'hui de nos crédits personnels (7 1/2% par an calculé sur le montant initial du prêt, soit max. 0,625% par mois). C'est de l'argent à bon compte pour vous permettre de réaliser vos projets raisonnables.

Nous finançons l'achat de: voitures, bateaux, appareils ménagers, téléviseurs, meubles, machines agricoles etc. sans réserve de propriété.

Si votre situation financière est saine et ordonnée, utilisez nos crédits personnels avantageux et discrets

- de Fr. 1 000.— à Fr. 25 000.—
- remboursable jusqu'à 60 mensualités
- basé uniquement sur la confiance.

Assurez-vous la possibilité de bénéficier d'une réduction moyenne de 20% du taux d'intérêts autorisé en nous retournant le coupon ci-après:

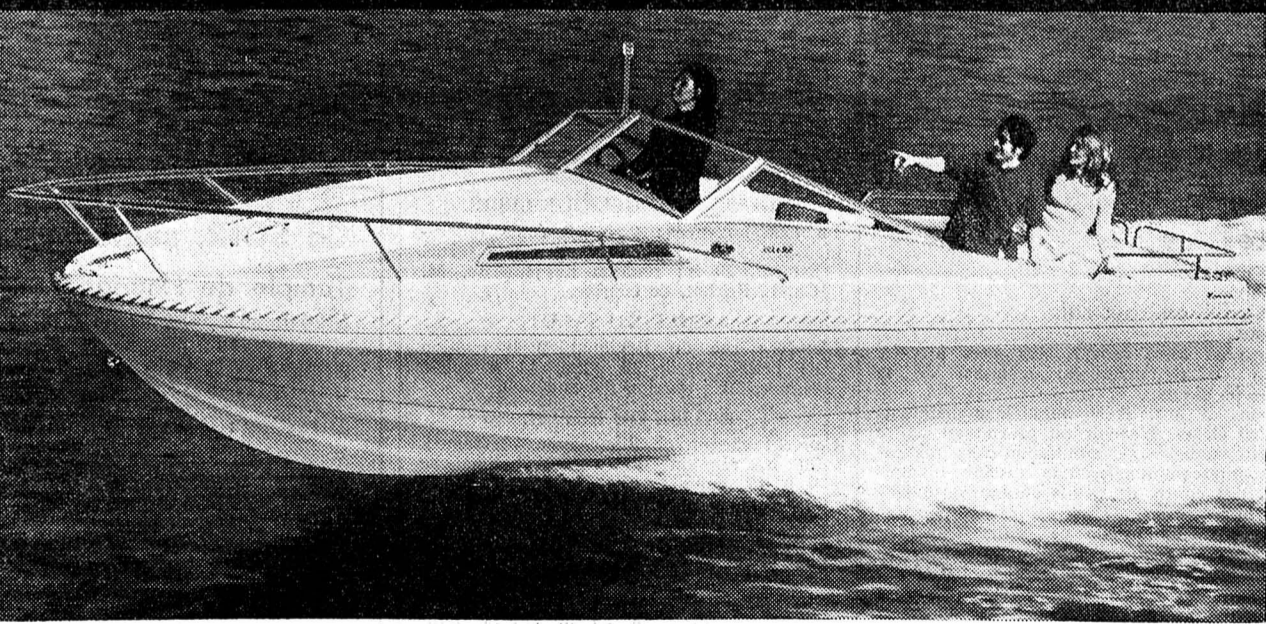
Le nouveau Crédit Renco, avec garantie de réduction d'intérêts m'intéresse. Envoyez-moi, sans engagement, votre documentation.

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_  
Domicile: \_\_\_\_\_ 391

**Crédit Renco S.A.**  
1211 Genève 1, Place Longemalle 16,  
téléphone 022 24 63 53

# ROCCA

... une grande marque de bateaux modernes.



ROCCA est un des premiers fabricants de bateaux d'Europe. Nous sommes heureux de pouvoir vous informer que nous avons désormais l'agence générale ROCCA pour la Suisse.

ROCCA fabrique des bateaux ouverts, bateaux à moitié ou entièrement aménagés en cabines, ainsi que de simples bateaux à rames.

Voici trois modèles de la riche gamme

- ROCCA:
- IMPALA: 90 CV OMC commande Z Fr. 19.600.-
  - SUPER GRAND LARGE: 155 CV OMC commande Z Fr. 37.000.-
  - ISLERO: 210 CV OMC commande Z Fr. 42.500.-

Demandez la documentation détaillée aux agents régionaux ci-dessous ou à l'importateur.



Agence générale pour la Suisse: AMAG, dépt des moteurs de marine, 8107 Buchs ZH, tél. 051/711271 1271

### Coupon

Je m'intéresse à un bateau ROCCA:

- bateau à rames
- jusqu'à 90 CV
- jusqu'à 155 CV
- plus de 155 CV

Veuillez marquer d'une croix ce qui vous intéresse.

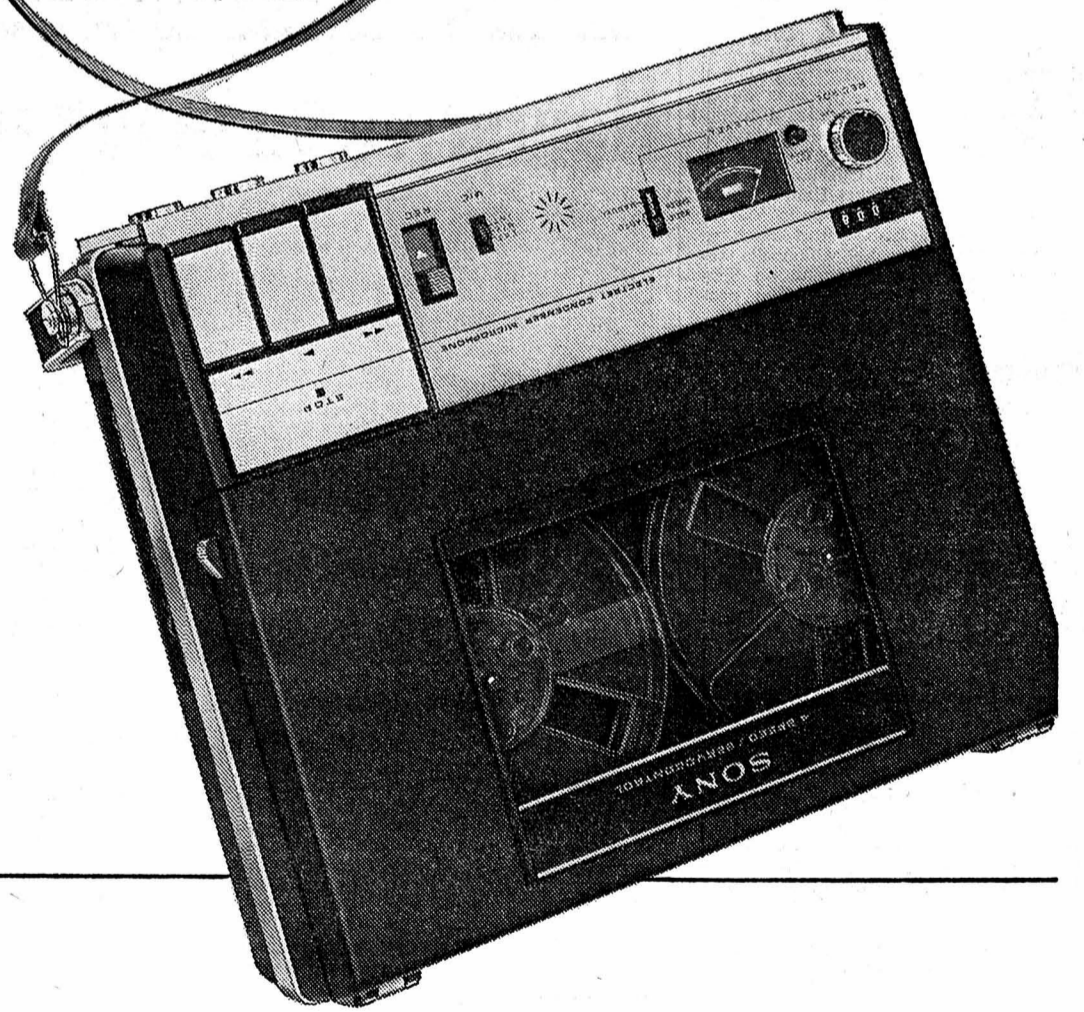
Nom et prénom: \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_  
Localité: \_\_\_\_\_

20  
Prière de découper et d'envoyer à:  
AMAG, dépt des moteurs de marine, 8107 Buchs ZH

Comme les magnétophones professionnels chers,

le **SONY TC 800 B**

est équipé d'un moteur à servo-commande électronique!



Chez le Sony TC 800 B, une servo-commande électronique assure une vitesse absolument constante du moteur et un pleurage extrêmement faible, même lorsque l'appareil fonctionne sur piles, suspendu à l'épaule. De plus, pendant la prise du son, le dispositif «Sony-O-Matic» — avec commande de mise hors circuit — compense automatiquement les grands écarts de la puissance sonore. Mise en marche et stop peuvent être commandés à distance, soit à partir du microphone manuel, soit au moyen d'une pédale.

Ces propriétés cachées vous font oublier la technique, l'emploi est facilité à l'extrême, la mobilité augmentée. Il en découle des enregistrements meilleurs et plus vivants. Ceux-ci peuvent être aussi écoutés sur une chaîne haute-fidélité. Vous trouvez également chez le Sony TC 800 B un microphone à condensateur «Elektret», incorporé dans le boîtier — facilite l'emploi de l'appareil comme dictaphone et lors de l'enregistrement de conférences etc.—, un dispositif de réglage fin de la vitesse pouvant être enclenché lors de la synchronisation de films ainsi que quatre vitesses de bande et un commutateur-mélangeur. Ici comme ailleurs, les ingénieurs de Sony ont choisi la voie du progrès et de la sécurité. Vous aussi pouvez en profiter.

# SONY

le progrès par la recherche

Notre programme de vente Sony comprend plus de 30 enregistreurs, dont 12 à cassette et 5 modèles de voyage ainsi que des transistors, des téléviseurs, des installations HiFi et vidéo etc.

En vente chez les spécialistes. Représentation générale: Seyffer + Co. SA, 8040 Zurich.





# nous sommes contre l'initiative Schwarzenbach...



**parce que** l'initiative Schwarzenbach est inhumaine et que les mesures proposées sont dangereuses. Elle fait du tort à notre économie, à la réputation internationale et aux traditions humanitaires de notre pays, elle nous fait du tort à tous!

C'est pour ces raisons que vous devez voter: **NON**

(Opinion CH-80)

Le nombre de prises de position qui nous sont parvenues dépasse tous nos espoirs. Malheureusement, il ne nous est pas possible de les publier toutes. De plus, nous avons, en partie, dû les abrégier.

**parce que** je n'oublie pas qu'en 1925 mon père, ouvrier d'usine a dû lui aussi quitter son pays, la Suisse, son salaire ne lui permettant pas de faire vivre sa nombreuse famille. L. Champion, commerçant, 1208 Genève.

**parce que** contrairement à M. Schwarzenbach, j'ai étudié les conséquences économiques de son initiative. G. Savary, directeur, 1225 Chêne-Bourg.

**parce que** nous avons besoin des étrangers, les étrangers ont besoin de nous! G. Brunswig, commerçant, 8055 Zurich.

**parce que** je suis contre un suicide économique. H. Ebbell, 3028 Spiegel.

**parce que** l'avenir de notre pays, c'est l'Europe. P. Schmid, étudiant, 8953 Dietikon.

**parce que** je ne désire pas quitter la Suisse pour travailler à l'étranger. W. Dufour, architecte d'intérieur, 1024 Ecublens.

**parce qu'elle** est anti-suisse, anti-européenne, anti-sociale et anti-chrétienne. A. Dafflon, employé postal, 1012 Lausanne.

**parce que** je ne veux pas être responsable du chômage que des milliers de travailleurs étrangers renvoyés auront à subir chez eux. J.-J. Schwab, programmeur, 1207 Genève.

**parce que** j'ai travaillé moi-même pendant 10 ans à l'étranger et parce que j'ai été heureux d'être traité d'une façon humaine. R. Affentranger, mécanicien, 8000 Zurich.

**parce que** la Suisse et sa tradition de pays hospitalier en souffrirait, les portes de l'Europe-Unie se fermentaient. J.-P. Jaunin, employé d'assurance, 1006 Lausanne.

**parce que** à l'heure où l'Europe se fait d'une façon irréversible, cette initiative apparaît comme une histoire du Moyen-Age. V. Dupuis, 1920 Martigny.

**parce que** la pénurie de logements serait encore plus forte, vu le manque d'ouvriers qualifiés dans le bâtiment. N. Delacrétaz, fonctionnaire, 1205 Genève.

**parce qu'elle** plongerait des milliers d'individus dans le chômage et la misère. C. Dettwiler, opticien, 8400 Winterthur.

**parce que** ce serait amoindrir le rendement industriel suisse et par conséquent le bien-être de toutes les classes. J. Mabillard, commerçant, 3962 Montana s. Sierre.

**parce qu'elle** est venue trop tard et ne peut avoir aujourd'hui que des conséquences négatives. A. Schneider, employé, 5415 Nussbaumen.

**parce que** si elle est acceptée, la Suisse, dans l'Europe Unie de demain, fera figure de pays raciste, pratiquant l'apartheid. F. Roessinger, pasteur, 1004 Lausanne.

**parce que** je trouve immoral et inhumain qu'un être vivant en Suisse ose penser ainsi. D. Picard, étudiant, 1200 Genève.

**parce qu'elle** signifie de la part de notre peuple un manque de tolérance inquiétant. H. Biland, mécanicien, 8903 Birmensdorf.

**parce que** l'immigration s'est ralentie par elle-même. Qui payera cotisations et impôts d'une population inactive toujours plus nombreuse? A. Scherz, entrepreneur, 1222 Vézenaz.

**parce qu'elle** ne procure aucun avantage ou amélioration aux employés et, de plus, parce qu'elle peut porter préjudice à notre économie. O. Osterwalder, fromager, 9000 St Gall.

**parce que** je travaille avec 5 Suisses et autant d'étrangers qui sont aussi sérieux, ponctuels et prévenants que les Suisses. W. Bosshard, mécanicien, 8400 Winterthur.

**parce que** ne trouvant plus de travail en Suisse en 1922 j'ai été tout heureux d'en trouver en France où j'ai rencontré beaucoup de compatriotes et cela jusqu'en 1939. Favre, dessinateur-architecte, 2006 Neuchâtel.

**parce que** le Monsieur Schwarzenbach est incapable de proposer une solution constructive pour pallier aux effets désastreux de son initiative. Au contraire il s'en lave les mains. H. Doebeli, Restaurateur, 1202 Genève.

**parce qu'elle** ferait souffrir spécialement les ouvriers, fonctionnaires et employés âgés. M. Meili, 5600 Ammerswil.

**parce qu'elle** provoquerait une crise économique dont la Suisse supporterait les conséquences pendant de longues années par suite du manque de personnel. F. Perréard, avocat, 1204 Genève.

**parce que** cette initiative est une honte pour un pays qui se dit humain. G. Regamey, mandataire, 1009 Pully.

Le Comité Suisse 80 entend poursuivre les efforts en vue d'une politique suisse des étrangers conçue à longue échéance. Nous vous remercions du soutien que vous nous accorderez. PC 80-31277

# Initiative Schwarzenbach

# NON







LA SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE A GENÈVE

cherche

## COLLABORATEURS et COLLABORATRICES

de formation bancaire ou commerciale ou employés (ées) de bureau ayant quelques années de pratique, pour ses services : Caisse - Comptabilité - Correspondance - Titres.

Places intéressantes et stables.

Nationalité suisse ou permis C.

Entrée en fonctions à convenir.

Les candidats qui seraient intéressés par l'un de ces postes voudront bien faire leurs offres de service détaillées en y joignant un curriculum vitae ou, s'ils le préfèrent, solliciter un rendez-vous par téléphone pour examiner les possibilités d'un engagement éventuel.

Société de Banque Suisse, 1211 Genève 11  
Secrétariat du personnel  
Rue de la Confédération 2, téléphone (022) 26 62 11,  
interne 304.

Voulez-vous collaborer avec une entreprise jeune et dynamique ? Avez-vous un certificat de capacité comme monteur en appareils électronique et télécommunication ? Avez-vous quelques années d'expérience dans le métier ?

Alors vous êtes

## L'agent technique

que nous cherchons pour notre laboratoire de recherche. Nos activités s'étendent aux domaines de la télécommande de l'électronique aéronautique et spatiale et des machines à enseigner.

Nous vous offrons :  
— ambiance agréable, travail intéressant et varié,  
— semaine de cinq jours.

Adresser vos offres sous chiffres W 920 388 à Publicitas S.A., 48, rue Neuve, 2501 Bienne.

## LAURENT GUNTARDT

Boulangerie - Pâtisserie — Alimentation générale  
Tél. (038) 6 40 26 — Privé 6 27 16

2017 Boudry

cherche :

*boulangers*

*boulangers-pâtisseries*

ou pâtisseries

*aide-vendeuse*

*chauffeur-livreur-magasinier*

*cuisinière*

ou femme de ménage

Laboratoire et magasin ultra-modernes.

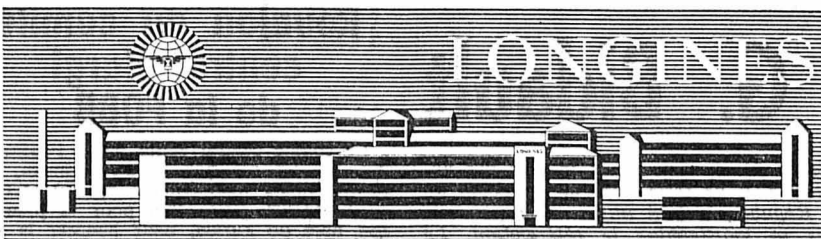
Semaine de 5 jours (48 heures).

4 semaines de vacances payées, ainsi que service militaire

Pour personnes mariées, appartement à disposition.

Célibataires nourris, logés, blanchis par l'entreprise.

Pour personnes qualifiées, salaire très élevé.



LONGINES engage, pour entrée immédiate ou à convenir,

## mécaniciens de précision

réf. 33,065

Nous demandons :

- le certificat fédéral de capacité de mécanicien de précision
- de préférence quelques années de pratique
- connaissances en hydraulique et en pneumatique souhaitées, mais pas exigées.

Ces collaborateurs exerceront leur activité dans notre atelier de mécanique dont la fonction est l'entretien et l'équipement de nos moyens de production.

Adresser offres de service, avec curriculum vitae et prétentions de salaire, en mentionnant le numéro de référence, à :

COMPAGNIE DES MONTRES LONGINES,  
Francillon S.A., service du personnel,  
2610 Saint-Imier — Tél. (039) 4 14 22.



FABRIQUE D'ÉBAUCHES DE PESEUX S. A.  
2034 PESEUX  
TEL. 038 8 11 51

LA FABRIQUE D'ÉBAUCHES DE PESEUX S. A., Peaseux,  
engage pour entrée immédiate ou date à convenir

## ouvrier non spécialisé

destiné à être formé pour la fabrication de fraises et la trempe.

Maison affiliée à ÉBAUCHES SA Neuchâtel  
Entreprise d'horlogerie de format  
international

## ALTSTADT

### Société anonyme d'assurances

A la suite de la promotion interne du titulaire actuel, nous cherchons un

## CHEF D'AGENCE

entreprenant et plein d'initiative, à qui nous pourrions confier notre agence de Neuchâtel et qui, après une solide introduction dans nos branches, prendra soin de notre clientèle et assurera la promotion de nos affaires.

Les personnes capables d'animer avec succès notre organisation de vente trouveront chez nous une occupation intéressante et indépendante dans des conditions de travail modernes et d'excellentes prestations sociales.

Nous vous assurons de toute notre discrétion et vous prions d'adresser vos offres à ALTSTADT Société anonyme d'assurances, Badenerstrasse 281, 8040 Zurich ; pour tous renseignements téléphoniques : M. G. Villars, chef d'organisation, 1, ch. des Sauges, 1004 Lausanne. Tél. (021) 34 75 38.

## HOWEG

Nous cherchons

par suite du développement de notre installation de saisie d'information (Display) et transmission de données à distance (téléprocessing) une

## PERFOREUSE

Nous désirons

vous former comme

## OPÉRATRICE

## À ÉCRAN CATHODIQUE

ainsi que pour la vente et la réception de commandes téléphoniques. Il est évident que vous apprécierez les contacts téléphoniques et que vous posséderez de bonnes connaissances de la langue allemande.

Nous offrons

pour cette activité particulièrement intéressante et très variée une place stable au sein d'une entreprise progressiste, un salaire en rapport avec les capacités, la semaine de 5 jours, des prestations sociales. Cantine à disposition.

C'est avec plaisir

que nous attendons votre offre, qui sera succincte, ou votre téléphone (065) 8 70 21 (interne 232, M. Heimberg) pour un rendez-vous préalable.



Coopérative d'achat pour l'industrie -  
suisse de l'hôtellerie et de la restauration  
2540 Grenchen

# NCR

VOUS DÉSIREZ  
UNE CHANCE  
PROFESSIONNELLE  
EXTRAORDINAIRE ?

La voilà, offerte par le service technique NCR :

Même si vous ne possédez actuellement aucune connaissance en électricité ou en électronique, mais si vous êtes

**mécanicien,  
mécanicien de précision,  
outilleurs,  
monteur sur appareils électroniques,**

NCR vous offre la possibilité de devenir

**technicien de service sur ses  
ORDINATEURS,  
MACHINES COMPTABLES ÉLECTRONIQUES  
ou MÉCANIQUES  
ou CAISSES ENREGISTREUSES.**

Faites le saut dans l'électronique, le domaine le plus progressiste de notre époque et confiez votre carrière à une entreprise universellement connue. Avec salaire intégral, nos candidats suivent des cours de base dans notre école technique afin de s'approprier des connaissances électriques et électroniques nécessaires pour être formés — selon les capacités et les désirs individuels — sur un des types de machines susmentionnées.

Les intéressés qualifiés, citoyens suisses âgés de 30 ans au maximum, sont priés de soumettre leurs offres à nos chefs de district à Lausanne ou à Genève.

Lausanne

M. V. KUNZLE

S. A. des caisses enregistreuses  
NATIONAL

17, avenue de la Gare  
1000 LAUSANNE  
Tél. (021) 23 42 25

Genève

M. H. WALDER

S. A. des caisses enregistreuses  
NATIONAL

54, route des Acacias  
1227 GENÈVE  
Tél. (022) 42 54 00

Pour compléter notre équipe de recherche, jeune et dynamique, nous avons besoin de plusieurs

## ingénieurs - techniciens ETS en électronique

Nos activités touchent les domaines de la télécommande, de l'électronique aéronautique et spatiale et des machines à enseigner.

Nos futurs collaborateurs sont priés de faire parvenir leurs offres sous chiffres V 920,387 à Publicitas S.A., 48, rue Neuve, 2501 Bienne.

Le Laboratoire industriel (LINOR), à Orbe, cherche plusieurs

## ouvriers de la branche alimentaire ou agricole

qui auront pour tâches, dans le cadre d'un travail en équipe :  
— la conduite et la surveillance d'installations lors de la mise au point de nouveaux procédés de fabrication ;  
— l'entretien des machines et quelques travaux de manutention.

Les postes offerts conviendraient plus particulièrement à des

## boulangers agriculteurs laitiers-fromagers

ayant acquis une certaine expérience dans leur profession. La nouveauté et la variété des travaux exécutés exigent de bonnes facultés d'adaptation.

Chaque ouvrier reçoit une formation diversifiée dans les techniques de fabrication (séchage, lyophilisation, fermentation). En outre, il bénéficie du statut d'employé et peut développer ses connaissances dans la mesure de ses qualifications professionnelles et de ses intérêts.

Les personnes intéressées peuvent obtenir une formule de candidature en téléphonant au (024) 7 11 81, interne 287, ou adresser leurs offres directement au

LABORATOIRE INDUSTRIEL (LINOR), 1350 ORBE



OFFRES D'EMPLOIS

**Centredoc**

Centre de documentation scientifique et technique de l'industrie horlogère suisse

Nous cherchons, pour entrée immédiate ou date à convenir,

**une aide de bureau**  
à mi-temps

pour différents travaux de bureau.

Semaine de 5 jours.

Faire offres à :  
CENTREDOC, 2, A.-L. Breguet, 2000 Neuchâtel.  
Tél. (038) 5 41 81.

Hôtel du Commerce Colombier cherche

**sommelière**

Entrée immédiate ou à convenir.

**Etrangère ou débutante acceptées**

Tél. 6 34 29 ou se présenter.

Petite entreprise à Neuchâtel cherche

**aide de bureau**

pour travaux de dactylographie et réception de téléphone.

Entrée immédiate ou à convenir.

Faire offres manuscrites sous chiffres KJ 1420 au bureau du journal.

On cherche :

**chauffeur**  
**aide chauffeur**  
**mécanicien**

Salaires élevés à personne capable. Adresser offres écrites à GF 1416 au bureau du journal.

Entreprise d'électronique professionnelle à caractère jeune et dynamique cherche, pour son bureau de construction :

**1 dessinateur**

- dessins d'appareils électro-mécanique
- schémas
- prototypes

et pour son atelier de mécanique plusieurs :

**mécaniciens**

Nous offrons :

- semaine de cinq jours
- ambiance agréable, travail varié et intéressant.

Veuillez faire parvenir vos offres, sous chiffres X 920,389, à Publicitas S.A., 48, rue Neuve, 2501 Bienne.

**Erismann-Schinz S.A. ETS. MONOREX**

Manufacture de dispositifs amortisseurs de choc, chaînes combinées, raquettes et fournitures pour l'horlogerie et l'appareillage

2520 LA NEUVEVILLE  
cherche



Dépt mécanique

**Micro - mécaniciens**

pour la fabrication d'outillage de nouveaux produits.

**Faiseurs d'étampes**

pour la confection d'étampes en micro-horlogerie.

**Aides - mécaniciens**

travail varié et petites dimensions.

**Décolleteurs**

pour décolletage de pièces d'horlogerie de grande précision.

**Régleurs de machines**

pour micro-horlogerie adjoint au chef d'ébauche.

Logements à disposition.  
Ecrire, téléphoner ou se présenter : tél. (038) 7 91 42.



**Pl. du Marché Neuf** Ouvert tous les jours  
Arrêt de bus de 8.00 h à 18 h 30  
à pied 8 min. de la gare CFF sans interruption, le samedi jusqu'à 16.00 h.  
Tél. 032 - 3 68 62 Lundi matin fermé

**Voyez et comparez:**

Particulièrement apprécié par les fiancés: Agencement complet sous le même toit! Meubles, tapis, rideaux, lampes — et tout harmonieusement assorti. Ainsi le choix d'un mobilier devient une expérience fascinante!

Vous économiserez de la sorte votre temps et votre argent. Comparez toujours chez Pfister ameublements, avant de dépenser votre argent. Une visite vous prouvera que cela en vaut la peine!

Plus de 2 millions de clients satisfaits: Existe-t-il une meilleure preuve quant à l'exclusivité des prestations de notre maison?

**A Bienne on va chez Pfister**

**ameublements**

devant la maison et dans les environs!  
Garderie d'enfants.  
Essence gratuite / billet CFF remboursé pour tout achat dès Fr. 500.—.

**IMPORTANT:**  
Livraison gratuite chaque semaine dans toute la Suisse!

Je cherche, pour entrée immédiate,

**OUVRIER**

pour travaux de vigne et de cave (étranger accepté).

J. Grisoni, domaine des Devins, 2088 Cressier. Tél. (038) 7 72 36.

Nous cherchons

**GOVERNANTE**

à Sauges, pour dame âgée handicapée, mais pas malade. Logée, nourrie, blanchie. Bon salaire; âge sans importance; pas de gros travaux. Téléphoner le soir au (038) 6 73 74 ou au (038) 6 77 03.

**MIKRON HAESLER**

**SECRÉTAIRE**

BUREAU DU PERSONNEL  
(dès 25 ans)

Nous cherchons

**Genre d'activité**

Correspondance et travaux administratifs. Travail indépendant. Convierait à une personne ayant le sens de l'organisation, des responsabilités et de discrétion absolue.

**Qui sommes-nous**

Nous sommes une entreprise dynamique, affiliée au groupe MIKRON, qui est synonyme de haute précision et de technique avancée.

**Nos produits**

Nos machines transfert répondent aux exigences de branches les plus diverses (automobile, robinetterie, serrurerie, appareillage, horlogerie, etc.)

**Avenir**

Si vous aimez un climat de franchise et un esprit ouvert aux nouvelles méthodes et, si vous appréciez encore de nos jours le sens de la responsabilité et l'intérêt pour de belles performances, écrivez ou téléphonez à

MIKRON HAESLER S. A., fabrique de machines transfert, 73, rue du Collège, 2017 BOUDRY  
Tél. (038) 6 46 52.

**HEUER**

Heuer-Leonidas S.A. connaît actuellement une expansion très rapide. Nous cherchons à renforcer notre service d'achat en nous adjoignant la collaboration d'un

**responsable de la CRÉATION**

qui aura les attributions suivantes :

- création de nouveaux modèles de chronographes, compteurs de sport et montres de bord, en tenant compte de la mode horlogère ainsi que du développement technologique des matières et procédés.
- mise au point des modèles approuvés par la commission création de l'entreprise et établissement des plans techniques, en collaboration étroite avec nos fournisseurs (boîte, cadran, aiguilles, bracelet et emballage).

Ce poste exige une expérience similaire de plusieurs années, acquise dans l'horlogerie. Le titulaire devra disposer de bonnes connaissances d'allemand et de quelques notions d'anglais. Il travaillera en collaboration étroite avec les services des achats, sera toutefois subordonné directement au directeur des ventes.

Les personnes intéressées à ce poste sont priées d'envoyer leur dossier de candidature à

Direction  
Heuer - Leonidas S.A.  
18, rue Vérésius, 2500 Bienne (2 minutes de la gare)  
Tél. (032) 3 18 81

ou de prendre rendez-vous par téléphone pour un entretien auprès de W. Hunsperger, directeur des ventes.

Nous cherchons pour notre magasin Mercure (branche alimentaire) à la Chau-de-Fonds, rue Léopold-Robert

vendeuse capable, avec certificat de fin d'apprentissage, comme

**gérante**

Les personnes intéressées sont priées de remplir et d'envoyer le talon ci-après à l'adresse indiquée.

Nom \_\_\_\_\_  
Année de naissance \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
Téléphone \_\_\_\_\_

s'intéresse à la place de gérante dans votre magasin à la Chau-de-Fonds.

Service du personnel, Fellerstrasse 15, 3027 Berne, téléphone (031) 55 11 55.

**MERCURE**

**Gagnez beaucoup plus que la moyenne**

dans une importante maison

**d'éditions**

Quelle que soit votre formation actuelle nous cherchons

**10 délégué(e)s**

Etudié pour des DÉLÉGUÉ(E)S qui n'aiment pas faire du porte à porte, enfin un plan qui vous permettra d'emporter des commandes rémunératrices, en visitant vos clients uniquement sur rendez-vous.

Si vous avez une présentation soignée, le permis C (pour étrangers) et suffisamment de volonté pour une méthode de vente efficace et agréable pour vous, vous pouvez en quelques jours faire partie de l'équipe d'une maison suisse de premier ordre.

A vos côtés, un chef de vente qui vous forme, qui vous suit et vous conseille chaque fois que vous en avez besoin.

**Avantages sociaux :**

- fixe proportionnel à vos capacités + commissions
- semaine de 5 jours
- congés payés.

Prenez rendez-vous immédiatement avec M. GUILLOUD, directeur régional, les mardi 26, mercredi 27, jeudi 28 et vendredi 29 mai en téléphonant au (022) 26 25 80, de 9 h à 11 h et de 14 h à 17 h.





OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

# VON ROLL

Nous engageons :

**ALÉSEUR**  
capable sur machine moderne

**TOURNEUR**  
universel

**TRACEUR**  
**OUVRIERS**  
sur machines-outils pour travaux de séries

**MÉCANICIENS-AJUSTEURS**  
**MÉCANICIENS**

Entrée immédiate ou date à convenir.  
Prière de s'adresser au bureau du personnel de  
VON ROLL S.A., USINE DES RONDEZ  
2800 DELEMONT  
Tél. (066) 2 17 21

## HILDENBRAND

engage :

**chefs de chantiers**  
**monteurs**  
**aide-monteur**  
**ferblantiers**

Places stables et très bien rétribuées pour personnel qualifié.

Faire offres à :  
HILDENBRAND & Cie S.A.  
Installations sanitaires -  
Ferblanterie  
10, rue de Saint-Nicolas  
2000 NEUCHÂTEL

HOPITAL cherche, pour entrée immédiate ou date à convenir,  
**deux bonnes aides d'étage**  
pour faire les chambres et s'occuper de l'office, sachant travailler seules.  
Faire offres sous chiffres P 113-38 V, à Publicitas, 1800 VEVEY.

Nous cherchons, pour entrée immédiate,

# 1 facturiste

bonne dactylo, ayant des notions de la langue allemande.  
Semaine de 5 jours, caisse de prévoyance.

Prière d'adresser les offres à  
BEKA, Saint-Aubin S.A., 2024 Saint-Aubin.  
Tél. (038) 6 78 51.

# ELECTRONA

entreprise jeune et dynamique  
cherche, afin de faire face à son expansion,

**ouvriers**  
pour la fabrication d'accumulateurs, les ateliers de presses pour matières plastiques et pour l'expédition ;

**régleurs de relais**  
**et poseurs de câbles**

pour son département de montage d'appareils de télécommunication et de centraux téléphoniques.  
Horaire normal ou pour travail en 2 équipes. Semaine de 5 jours.  
Prière d'adresser offres, de se présenter ou de téléphoner à  
Electrona S. A., 2017 Boudry (NE).  
Tél. (038) 6 42 46.

# OMEGA

Afin de renforcer le secteur s'occupant de l'organisation et en particulier de la planification à long terme, nous engageons

## un organisateur

Le titulaire (économiste, ingénieur en organisation, ou de formation similaire) sera chargé d'analyses économiques, d'études et d'élaboration de projets qu'il exécutera de manière indépendante et en tant que conseiller des groupes de travail auxquels il participera. Ses tâches aborderont les domaines de la planification, de l'organisation d'entreprise, des méthodes de gestion, de l'automatisation administrative, etc., faisant appel au traitement électronique de l'information.

Les candidats de langue française ou allemande, connaissant bien la seconde de ces langues, voudront bien adresser leurs offres, accompagnées de la documentation usuelle, à

OMEGA, Louis Brandt & Frère S.A., département du personnel commercial et administratif, 2500 BIENNE, tél. (032) 4 35 11, interne 502, en indiquant la référence ORG.

Ils sont assurés d'une parfaite discrétion.

**CARRIERE PAR SELECADRES**

Entreprise suisse industrielle et commerciale d'articles chimico-techniques, pharmaceutiques et alimentaires du Jura neuchâtelois

cherche

# Chef financier et administratif

Activités :

- Préparation des budgets et prévisions en fonction des objectifs de l'entreprise
- Etablissement et surveillance des prix de revient standard par genre de produits
- Responsable de l'établissement des rapports journaliers des transactions financières et travaux comptables.

Qualités requises :

- Expérience des méthodes d'analyse et de gestion d'une entreprise
- Expérience de la tenue des comptabilités, connaissance des problèmes fiscaux
- Qualité d'organisation et de chef
- Langues : français, allemand et notions d'anglais désirées.

Le titulaire dépendra directement de la direction. Il s'agit d'une situation intéressante et d'avenir dans une entreprise dynamique et en plein développement.

Veuillez adresser vos offres avec réf. No 1596

## SELECTION DES CADRES

COMMERCIAUX, TECHNIQUES ET ADMINISTRATIFS

J.-A. Lavanchy Dr ès sciences économiques

2500 Bienne	1005 LAUSANNE	8008 Zürich
Rue Centrale 30	1, pl. de la Riponne	Holbsteinstr. 29
(032) 3 25 95	(021) 22 47 02/03	(051) 47 40 74/75

Garantie d'une discrétion absolue - Pas de test psychotechnique

# JOWA SA

engage, pour ses départements BOULANGERIE, PATISSERIE et EMBALLAGE, du

## PERSONNEL FÉMININ

Possibilité d'horaire : JOURNÉE - DEMI-JOURNÉE, ou le soir de 18 à 22 heures.  
Nous engageons également du

## PERSONNEL MASCULIN

pour toute la journée.  
Salaire intéressante. Prestations sociales élevées.

Les intéressés sont priés de s'annoncer à la direction de  
JOWA S.A., avenue des Pâquiers 3,  
2072 Saint-Blaise. Tél. (038) 3 27 01.

# BOLEX INTERNATIONAL S.A.

désire engager, pour son service de PUBLICITÉ à Yverdon,

## rédacteur

ou

## secrétaire-rédactrice

qui aurait pour tâche essentielle l'élaboration d'imprimés publicitaires et à caractère technique, relatifs aux appareils de cinéma Bolex.

Formation littéraire ou technique.  
Notions d'allemand et d'anglais désirées.  
Possibilités d'activités élargies pour un technicien en publicité.

Les intéressés sont invités à soumettre leur curriculum vitae, avec prétentions de salaire, au chef de publicité de BOLEX International S.A., route de Lausanne 15, 1400 Yverdon.

Entreprise commerciale cherche

## secrétaire de direction

pour poste important avec responsabilités

Nous demandons :

- sténodactylo — français
- allemand pour conversation
- sens d'initiative très développé
- contact agréable et goût des relations commerciales
- excellente moralité

Nous offrons :

- haut salaire adapté
- situation intéressante et d'avenir
- semaine de cinq jours
- nombreux avantages sociaux
- travail stable, indépendant et varié
- ambiance de travail agréable.

Faire offres manuscrites, avec curriculum vitae, photo, certificats et références, sous chiffres FB 1386, au bureau du journal.

# VON ROLL

Nous invitons cordialement la population des régions proches et lointaines à participer à notre

## JOURNÉE DE LA PORTE OUVERTE

### le samedi 6 juin 1970

de 8 h 30 à 11 h 30  
et de 13 h 30 à 16 h 30  
(entrée au plus tard à 15 h 30)

Pour se présenter à vous, notre usine travaillera exceptionnellement ce jour-là. En circuit fermé, nous vous conduirons à travers les différents secteurs de l'usine, fonderie, ateliers mécaniques, constructions métalliques et départements accessoires. Des panneaux ainsi qu'un schéma sur le prospectus qui vous sera remis renseigneront sur les départements de production à visiter. Une petite collation sera offerte à chaque visiteur, à la halle de restauration, en fin de parcours.

**Entrée :**  
entrée principale de l'usine  
**Places de parc :**  
signalisées.

Nous vous attendons nombreux et vous souhaitons d'ores et déjà une très cordiale bienvenue.

VON ROLL S.A.      Usine des Rondez      Delémont

# SAURER

LAC DE CONSTANCE

Dans notre département Service de la clientèle auto, vous auriez, comme

## EMPLOYÉE DE COMMERCE

parlant le français, l'occasion d'améliorer, voire de parfaire vos notions de la langue allemande.

Nous cherchons une collaboratrice sympathique pour la correspondance française et éventuellement allemande, ainsi que pour les travaux de bureau en général. Pour cet emploi, nous demandons :

- Langue maternelle française
- Connaissances d'allemand
- Bonne sténodactylo
- Diplôme de fin d'apprentissage ou quelques années de pratique dans un bureau

Si ce poste intéressant vous convient, nous attendons volontiers votre offre ou votre téléphone (téléphone interne 2226).

SOCIÉTÉ ANONYME  
ADOLPH SAURER ARBON

# Firestone

cherche :

## un ASSISTANT

pour son département des finances. Notre futur collaborateur est destiné à devenir la main droite du chef chargé de la surveillance des crédits.

Nous demandons : formation commerciale, français (si possible langue maternelle) et allemand, contact facile avec la clientèle ;

## une SECRÉTAIRE

pour la correspondance allemande et française de notre département des finances. Nous attendons de notre nouvelle collaboratrice : un diplôme d'apprentissage de commerce ou une formation équivalente, de la vivacité d'esprit et de l'exactitude.

M. Rothenbühler, de notre département du personnel, se tient à votre disposition pour tous renseignements supplémentaires.

Prière d'adresser offres de service au département du personnel de la Fabrique de produits Firestone S. A., 4133 Pratteln. Tél. (061) 81 55 51.

## PAIN DERMATOLOGIQUE DE VICHY



pH 6,6 - Garanti sans savon

Pain de toilette convenant aux épidermes les plus délicats, aux personnes souffrant d'irritations avec tendance à l'eczéma.

IL MOUSSE ET LAVE EN EAU DURE.

Tout en conservant ses capacités moussantes en eau froide ou salée, il ne fait preuve d'aucune action desséchante, même lors d'utilisations répétées.

LE PAIN DERMATOLOGIQUE VICHY

lave mieux qu'un savon avec la douceur d'une crème.

pour la

# 15<sup>aine</sup> commerciale de Neuchâtel

notre département **Parfumerie** vous offre ce

## BON N° 5

Lors de l'achat d'un produit VICHY, vous recevrez GRATUITEMENT contre ce bon un pain dermatologique de VICHY.  
(Valable jusqu'à épuisement du stock.)

Nom : \_\_\_\_\_

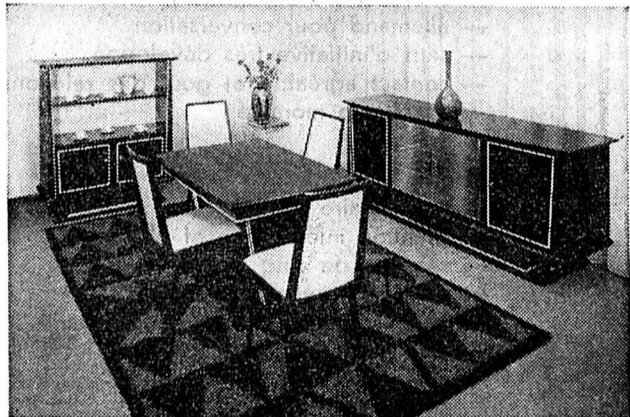
Adresse : \_\_\_\_\_

Aucun envoi ne sera fait par poste.

Pharmacie **P** J. Armand  
Parfumerie **P P** Hôpital 2  
Parapharmacie **A** Neuchâtel

Conseils par personnel spécialisé

## Salles à manger



Visiter nos salons d'exposition, répartis sur 6 étages, c'est avoir la certitude d'y découvrir la salle à manger de vos rêves.

MEUBLES

**J. Skrabal S.A.**

PESEUX (NE) Grand-Rue 38 Tél. (036) 8 19 83  
NEUCHÂTEL Pdg du Lac 31 Tél. (036) 4 08 85

A partir de Fr. 1500.-

## BON

Veillez m'envoyer votre catalogue illustré.

Nom : \_\_\_\_\_ Prénom : \_\_\_\_\_

Rue : \_\_\_\_\_ Localité : \_\_\_\_\_

# GRAND CONCOURS DYNAMO

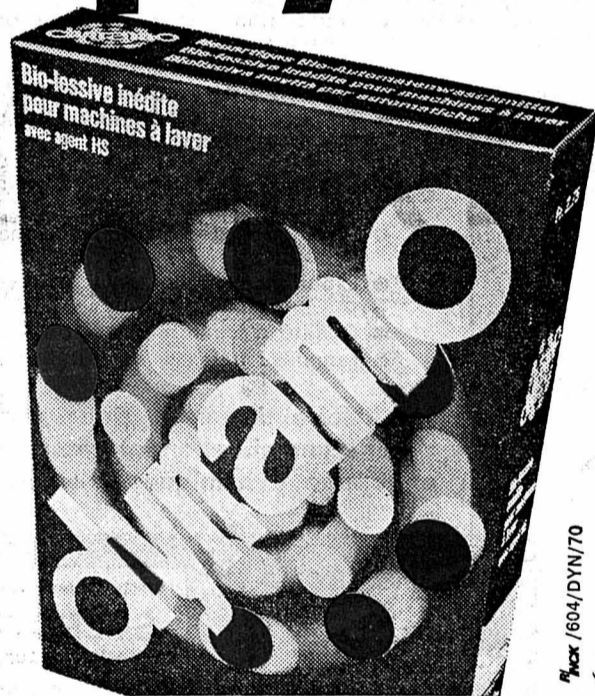
avec plus de 2000 prix!

## Vous «dévalisez»...



## et Dynamo paye!

Vous trouvez des formulaires de participation dans votre boîte aux lettres et dans votre magasin d'alimentation!  
Faites partie du jeu!



## BONAIR AWAG

ventilateurs à encastrer en vitrages et murs

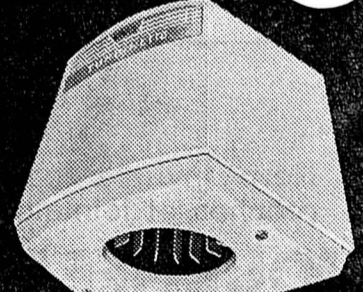


Il n'est plus du tout essentiel de vous convaincre que la bonne aération des bureaux, restaurants, salles de conférence et d'attente, laboratoires, cuisines, salles de bain, etc. répond à une nécessité. Plus de 100'000 clients satisfaits utilisent chaque jour les ventilateurs que nous livrons. Grâce à notre gamme de modèles très variée, nous pouvons absolument vous recommander le type qui vous convient le mieux. Voici quelques-uns des ventilateurs les plus courants pour le ménage et l'artisanat:

Pour petits locaux jusqu'à 30 m³ env.: type V15, débit approx. 250 m³/h (n'exige qu'une ouverture d'encastrement d'environ 170-185 mm Ø) fr. 104.-  
Pour locaux moyens jusqu'à 50 m³ env.: AWAG BONAIR J, débit 420 m³/h env. fr. 145.-  
AWAG BONAIR JR pour flux d'air inversible 2 régimes fr. 210.-  
Pour locaux assez grands jusqu'à 100 m³ env.: type V25, débit approx. 900 m³/h (avec régulateur de télécommande pour 3 régimes et inversion du flux d'air) fr. 360.-

## TURBINETTE AWAG

ventilateur soufflant pour raccordement aux gaines d'air de 115 mm Ø seulement et montage mural



TURBINETTE S a un débit approx. de 300 m³/h fr. 125.-  
TURBINETTE K a un débit approx. de 420 m³/h fr. 158.-  
régulateur sans échelon pour télécommande fr. 50.-  
MINI-TURBINETTE S avec un débit approx. de 100 m³/h fr. 73.-  
MINI-TURBINETTE L avec fermeture, lampe de contrôle et interrupteur à cordon fr. 84.-  
Tous deux modèles idéals pour désaéragement de salles de bain, WC et autres petites pièces.

Plus de 25 ans d'expérience dans les ventilateurs

**BON AWAG A. Widmer SA, 8036 Zurich, Sihlfeldstrasse 10**  
tél. 051/33 99 32/34

Envoyez-nous des prospectus de votre riche assortiment de ventilateurs. Adresse: \_\_\_\_\_ NF 5/7



JAQUES BOSS, ing. dipl. EPUL  
1020 RENENS, tél. 021 34 11 31

# SWISS POOL

Dès Fr. 290.-

Diamètre : 2,4 m - 3 m - 4 m - 5,5 m - 7 m - 10,5 m - 14 m  
SANS FONDATIONS

Découper et envoyer à: Jacques Boss, ing. dipl. EPUL, 1020 Renens. Tél. (021) 34 11 31.

Nom et prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Lieu: \_\_\_\_\_

Je désire recevoir sans engagement vos prospectus  votre visite

F.A. NE



Propriétaires de piscine  
Vous avez maintenant 2 possibilités pour l'entretien de l'eau: la méthode Desalgin qui vous permet de nager dans une eau exempte de chlore et la méthode Chlorlong, chloration permanente.



**BAYROL**

Pour l'entretien de votre piscine

Si vous avez besoin d'un **prêt** - consultez-nous!  
rapide - discret - avantageux  
Je désire recevoir, sans engagement, votre documentation  
Nom: \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_  
Localité: \_\_\_\_\_ FN  
Banque Metro Zurich







# STADE DE SERRIÈRES

Dimanche 31 mai à 16 heures



Notre seul...

**BUT!**

vous donner entière satisfaction pour tous vos problèmes de

**RIDEAUX - TAPIS - STORES**



**Ch. Porret**

Fontaine-André 1 ☎ 5 84 85

# XAMAX - MARTIGNY

Sur la place des sports

**BUVEZ**



**visitez** A NEUCHÂTEL LE PARADIS DU MEUBLE

**meubles MEYER**

Faubourg de l'Hôpital ☎ (038) 5 75 05

Choix grandiose sur 6 étages

200 chambres à coucher, salles à manger, studios - Plus de 1000 meubles divers.

**30 VITRINES**

Maurice



Récupérateur

Rossets-Dessous, 2017 BOUDRY, tél. (038) 6 44 89

**Masserey**

Tapis de fond - Nouveautés!

NEUCHÂTEL Téléphone (038) 5 59 12

## Le dernier match de la saison à Serrières

On regrette, à Serrières, que la ligue nationale ait jugé bon de fixer elle-même l'heure du match Xamax-Martigny, qu'elle estime pouvoir jouer encore un rôle dans le domaine de la relégation, en raison de la position des Valaisans. Le comité de la première ligue ayant, pour sa part, fixé le match Neuchâtel-Rarogne à la même heure, le public se trouvera divisé. C'est d'autant plus dommage que Xamax jouera, demain, son dernier match de la saison à Serrières.

Cette ultime rencontre, les «rouge et noir» l'ont, d'ailleurs, préparée avec soin. On sait, qu'ils sont allés affronter Le Locle, au début de la semaine, afin de se familiariser avec la défense en ligne que pratique la formation de Norbert Eschmann. Cette

partie d'entraînement a donné d'utiles enseignements à l'entraîneur Garbani:

— La défense en ligne pose effectivement des problèmes inhabituels, mais nous avons la preuve (7 buts au Locle) qu'ils peuvent être résolus. Par un jeu direct qui prend l'adversaire à contre-pied, il est possible de passer. Sur ce plan-là, j'ai confiance pour le match de demain.

— Cette préparation présuppose que vous allez tout entreprendre afin de vous imposer...

— C'est certain. Nous avons d'autant plus l'intention de vaincre que, depuis que j'ai repris l'équipe en main, nous n'avons encore perdu aucun match à domicile. Chaque joueur est décidé à éviter l'exception. Tout le monde étant en excellente condition, je crois que nous pourrions joindre l'utile à l'agréable.

— Vous avez, cependant, prévu de donner leur chance à des réservistes.

— Oui, Rickli, qui n'a plus joué depuis longtemps en première équipe, pourra tenter une nouvelle fois sa chance. D'autre part, Monnier étant suspendu, l'aîné des Mantoan jouera au poste d'arrière gauche; de ce fait, Chiandussi évoluera à l'aile gauche, ce qui me permettra de juger Widmer à son poste de prédilection (au milieu du terrain). Enfin, Rub remplacera Manzoni, qui est blessé.

C'est dans cette composition que Xamax a rencontré Le Locle. Les joueurs ont donc eu l'occasion de s'accoutumer aux fonctions qui leur seront attribuées demain après-midi. Gageons qu'ils mettront tout en œuvre pour justifier la confiance qui leur est faite tout en offrant un spectacle de bonne qualité.

### Classement

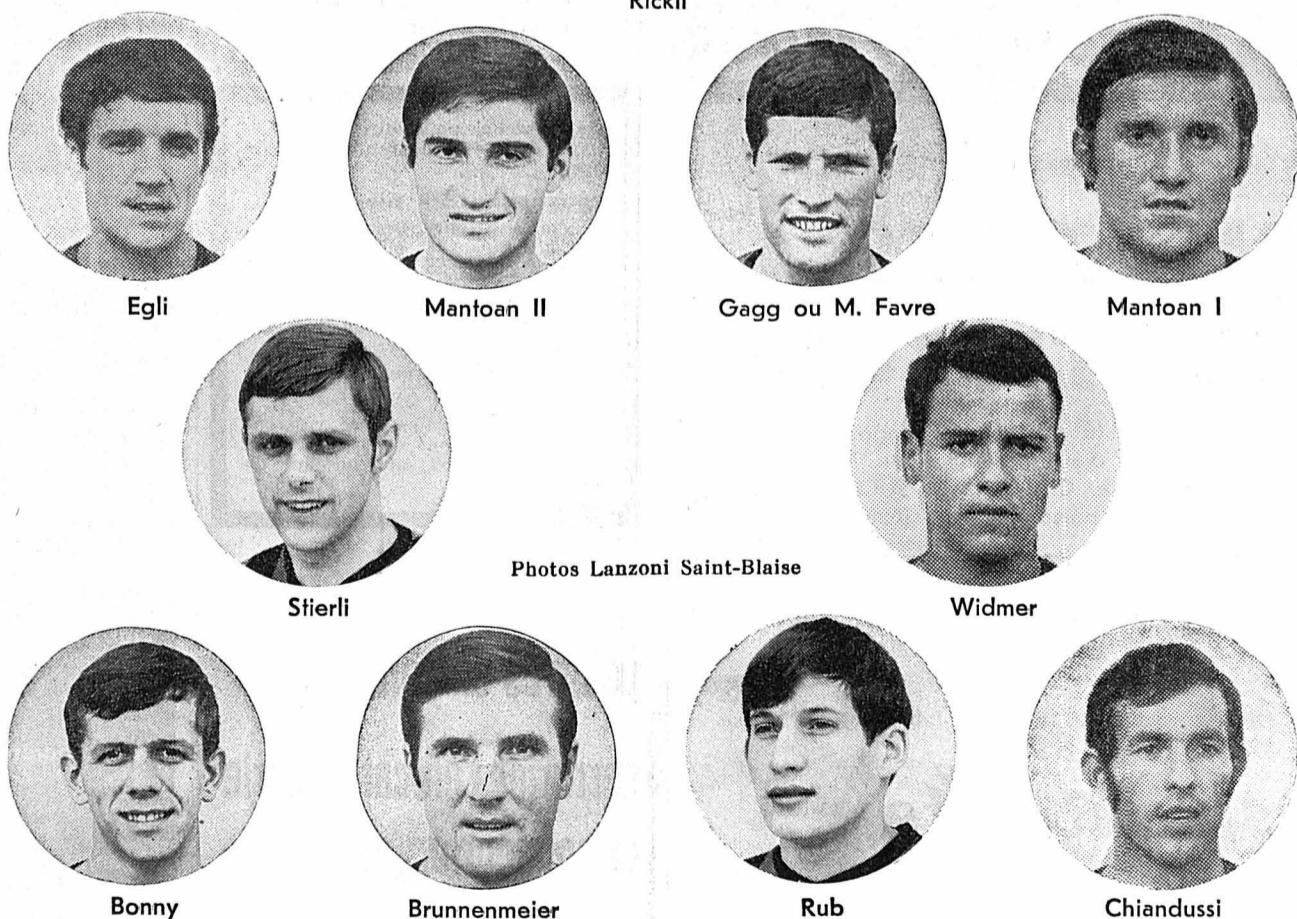
	Matches	Buts	J.	G.	N.	P.	c.	Pts
1. Sion	23	14	7	2	6	0	24	35
2. Lucerne	23	14	5	4	5	1	30	33
3. Granges	23	10	6	7	4	1	25	26
4. Young F.	23	9	7	7	3	24	25	
5. Mendrisio	23	6	13	4	34	23	25	
6. Xamax	23	9	6	8	4	0	24	
7. Chiasso	23	9	5	9	35	30	23	
8. Urania	23	7	8	8	33	31	22	
9. Aarau	23	8	5	10	19	24	21	
10. Martigny	23	8	5	10	22	40	21	
11. Carouge	23	7	6	10	35	44	20	
12. Bruhl	23	5	10	8	18	32	20	
13. Thoune	23	2	12	9	21	35	16	
14. Langenthal	23	3	5	15	23	66	11	



### Formation (probable) de Martigny

R. Grand  
Morel Bruffin Mag Coiffure  
M. Grand Eschmann  
Largey Baud Camaffa Fournier  
Entraîneur: Eschmann

## FORMATION DE XAMAX



Photos Lanzoni Saint-Blaise



MACHINES

TRIUMPH  
REX-ROTARY  
DEVELOP  
CANON

MEUBLES

NOVA  
LISTA  
NOVITA

ATELIER DE RÉPARATIONS

**Y FELLOWS**

1er tour à Neuchâtel 1-0;  
2me tour à Zurich 1-3;

Tous les sportifs se servent chez:



**AARAU**

1er tour à Aarau 3-3;  
2me tour à Neuchâtel 0-2;



**PORSCHE**

au  
**GARAGE HIRONDELLE**

Pierre-à-Mazel 25 - Neuchâtel  
☎ 5 94 12.

**BRUHL**

1er tour à Neuchâtel 1-2;  
2me tour à Bruhl 1-1;

Exposition d'appareils ménagers  
Grand choix de lustrerie  
Vente et installations

**A. Fluckiger & Fils**

Grand-Rue 1 Tél. 3 33 40  
SAINT-BLAISE

**MARTIGNY**

1er tour à Martigny 1-1;  
2me tour à Neuchâtel le 31 mai

Radios - Télévisions  
Antennes collectives - Electricité  
Téléphone



Ruelle du Lac 10  
SAINT-BLAISE  
Tél. 3 11 50

**CHIASSO**

1er tour à Neuchâtel 1-0;  
2me tour à Chiasso le 7 juin;

Toujours bien servi  
AU GARAGE

**M. Facchinetti**

Portes-Rouges 1 et 3  
Neuchâtel ☎ 4 21 33



**LANGENTHAL**

1er tour à Neuchâtel 4-0;  
2me tour à Langenthal le 14 juin.



**14 h Match des réserves**

En achetant le programme LES DAMES  
BÉNÉFICIENT DE L'ENTRÉE GRATUITE

Du soleil dans votre verre...



Spécialités: vins blanc - rouge  
Oeil-de-Perdrix

J. Grisoni, vins fins, 2088 Cressier, tél. (038) 7 72 36

**LA FÉDÉRALE-ASSURANCES**

Assure...  
Conseille...  
Indemnie...  
BIEN

Agent général:  
Maurice FISCHER, fbg de l'Hôpital 1, Neuchâtel  
Tél. (038) 5 13 19



**CRÉDIT SUISSE**

place Pury, Neuchâtel  
Tél. 5 73 01

met à votre disposition une équipe de  
**SPÉCIALISTES**

à même de résoudre vos problèmes bancaires

**E-CAROUGE** 1er tour à Neuchâtel 0-2;  
2me tour à Carouge 2-2.



Electricité  
Lustrerie  
Appareils  
électroménagers  
Place-d'Armes 1  
5 18 36

Succursales: Cortaillod, 6 40 86 - Gorgier

**GRANGES** 1er tour à Granges 2-1;  
2me tour à Neuchâtel 0-3;

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

LA RADIO SUISSE ROMANDE

cherche, pour son département technique du studio de radiodiffusion à Lausanne :

**1 ingénieur technicien E.T.S.**

ayant quelques années de pratique

**1 radio-électricien**

ayant quelques années de pratique

**1 mécanicien-électronicien**

ayant quelques années de pratique

**1 opérateur (trice)**

Nationalité suisse. Entrée à convenir.

Faire offres manuscrites, avec curriculum vitae, copies de certificats et photographie, à la Radio Suisse romande, département administratif, Maison de la Radio, 1010 Lausanne ou téléphoner au (021) 21 71 11, interne 248.



La Baloise Incendie

désire engager pour les localités de

**COLOMBIER**

et

**AUVERNIER**

**COLLABORATEURS NON PROFESSIONNELS**

dans chacune de ces agglomérations.

Ces postes permettront à nos futurs collaborateurs de réaliser des revenus en relation avec l'importance de la compagnie et du portefeuille existant. Les candidats sont priés de téléphoner à

Jacques Etzensperger  
Agent général  
NEUCHÂTEL  
☎ (038) 5 78 68

**SIM MORGES**

cherche, pour son bureau de construction d'outillages, un

**constructeur d'outillages**

Nous souhaitons nous assurer la collaboration d'un mécanicien bénéficiant d'une expérience pratique dans l'usinage de pièces de moyenne grandeur, et ayant des connaissances dans la construction de dispositifs d'usinage.

La connaissance d'une deuxième langue serait souhaitable.

Prière de soumettre offres, avec curriculum vitae et copies de certificats, aux Ets SIM S.A., fabrique de machines et fonderie 1110 Morges.

Nous engageons, pour entrée immédiate ou à convenir

**dames ou demoiselles**

pour travaux faciles d'horlogerie électronique. Une formation rapide est assurée par nos soins.

Téléphoner ou se présenter à Ebauches Electroniques S.A., 2074 Marin. Tél. (038) 3 37 69.

EBAUCHES ELECTRONIQUES SA

Maison affiliée à EBAUCHES SA  
Entreprise d'horlogerie de format international

Importante association professionnelle, à Bienne, cherche, pour entrée immédiate ou à convenir, une

**SECRÉTAIRE**

— de langue maternelle française (des connaissances d'allemand ou d'anglais seraient appréciées) ;

— habile sténodactylographe, ayant une bonne culture générale et de la vivacité d'esprit ;

— intelligente et dynamique, capable de travailler d'une manière indépendante, faisant preuve d'initiative et ayant le sens des responsabilités.

Les candidates sont priées d'adresser des offres manuscrites, avec copies de certificats, références, photographie et prétentions de salaire, sous chiffres R 920,406 à Publicitas S.A., 48, rue Neuve, 2500 Bienne.

**BOREL SA**

fabrique de fours électriques industriels cherche

**ÉLECTRICIEN**

pour le montage et le câblage de tableaux de commande.

Personne désirant se spécialiser dans ce domaine serait instruite par nos soins.

Faire offres à la direction de BOREL S.A., 2034 Peseux (NE), tél. (038) 8 27 83.

**LESCHOT S.A.**  
Fabrique de cadrans  
Mail 59  
2002 NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 5 84 44

Nous engageons

**OUVRIERS**

pour notre département galvanoplastie et

**OUVRIÈRES**

pour le département montage et facettage. Temps partiel accepté. Faire offres ou se présenter à la direction.

**GRUEN**

Nous engageons pour notre département terminaison :

**emboîteur remonteur (se) acheveur (se)**

travail exclusivement en fabrique.

Se présenter, téléphoner au écrire à

**Gruen Watch Mfg. Co S.A., Bienne**  
MANUFACTURE D'HORLOGERIE  
Haute-Route 85 2501 Bienne.  
Tél. (032) 2 71 22.

**Suchard**

Nous engageons :

**ouvriers ouvrières**

de nationalité suisse ou étrangère. Possibilités d'avancement selon les capacités. S'adresser à CHOCOLAT SUCHARD S.A., service du personnel, tél. (038) 5 64 32.

**UNIVERSO**

cherche, pour sa nouvelle fabrique de grosse horlogerie,

**spécialiste**

en étampes industrielles, automatiques et progressives, expérimenté dans la conception et la réalisation d'outillages modernes et de haut rendement.

Travail intéressant, indépendant, très varié, avec responsabilités. Place stable, ambiance agréable, caisse de retraite.

Faire offres à UNIVERSO S.A. No 6, fabrique Louis Keusch, rue de l'Industrie 3, 2114 Fleurier, tél. (038) 9 10 52.

Nous cherchons

**1 employée de commerce**

pour entrée immédiate ou à convenir ; travail à la demi-journée pas exclu.

Nous demandons :

- personne consciencieuse
- habile dactylographe

Nous offrons :

- travail indépendant sur machines à facturer système IBM
- semaine de 5 jours
- avantages sociaux d'une grande entreprise
- excellente ambiance de travail, cadres jeunes

Faire offres à :

PRODUITS RENAUD S.A.,  
Av. Beauregard 32,  
Confiserie suisse  
2036 Cormondrèche

**GRAND GARAGE CHERCHE**

**secrétaire - comptable**

capable de travailler de façon indépendante. Semaine de 5 jours. Faire offres détaillées, avec curriculum vitae et prétentions de salaire, sous chiffres NO 1434, au bureau du journal.

Quel est le

**boulangier-pâtissier**

qui serait désireux de venir compléter notre effectif pendant la période des vacances horlogères ?

Salaire intéressant.

S'adresser à la boulangerie Patthey, 2125 la Brévine. Tél. (039) 6 51 17.

Nous cherchons :

**menuisiers qualifiés**

**machiniste manoeuvres**

avec permis auto

**poseurs apprentis**

Grands avantages sociaux.

S'adresser à la

**SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE DE MENUISERIE**

vallon du Seyon, Neuchâtel.  
Tél. 5 14 09. Privé 8 77 58.

Commerce d'horlogerie - bijouterie - disques au Val-de-Travers engagerait

**vendeuse**

capable. Bon salaire.  
Tél. (038) 9 11 94.

On demande un jeune

**CUISINIER**

dans réfectoire d'usine. Congé samedi - dimanche.

Faire offres au Foyer FHF, Fontainemelon.  
Tél. (038) 7 19 31.

On cherche, pour diriger le ménage d'un monsieur d'un certain âge,

**gouvernante - ménagère**

ou couple (dont le mari travaillerait ailleurs) sachant cuire, conduire (voiture à disposition), et pouvant donner quelques soins. Serait secondée par une aide de ménage, très capable. Logement agréable.

Entrée immédiate ou date à convenir.

Faire offres écrites avec références et prétentions de salaire, sous chiffres 305-282 au bureau du journal.

Nous cherchons

**peintres en voitures**

**serruriers en carrosserie et soudeur argon**

**tôliers en carrosserie**

pour entrée immédiate ou à convenir. Places stables, salaires élevés. Avantages sociaux, semaine de 5 jours, 3 semaines de vacances.

Faire offres à :

Carrosserie LAUBER & FILS S.A., NYON.

On cherche pour le 1er août

*jeune fille*

pour s'occuper de 2 petits enfants. Ni cuisine, ni lessive ; bon salaire. Horaire de travail régulier. Vie de famille. Possibilité de suivre des cours d'allemand. Faire offres à : famille GYGAX, hôtel - restaurant Kap-pelenbrücke, 2032 Hinterkap-pelen.

Nous engageons tout de suite, ou pour date à convenir, bon

**vendeur en automobiles**

expérimenté. Bon salaire plus commissions, prestations sociales usuelles.

**Garage M. BARDO**

Sablons - Neuchâtel - ☎ 4 18 43  
Agence DATSUN - AUTOBIANCHI

Nous offrons salaire élevé + intéressement à

**BOULANGER EXPÉRIMENTÉ**

capable de gérer notre boulangerie. Nous exigeons références. Discretion assurée.

Faire offres sous chiffres PX 906,457 à Publicitas S.A., 1002 Lausanne.

**Jeune BOUCHER capable**

avec permis de conduire, serait engagé tout de suite ou pour date à convenir.

**max Hofmann**

T. 51050 BOUCHERIE-CHARCUTERIE  
Rue Fleury 20 - NEUCHÂTEL

**FABRIQUE MARCEL BOREL**

mécanique de précision  
5, av. Beauregard, 2035 Corcelles  
Tél. 8 12 08  
cherche personnel qualifié :

**mécanicien**

ajusteur

**manoeuvres**

d'usine pour travaux sur machines

**retraité**

pour petits travaux d'usine. Horaire de travail selon entente.

Mouvement de la Jeunesse suisse romande cherche, pour ses colonies de vacances :

**2 directeurs**

**2 économes**

**2 infirmières**

**25 moniteurs**

Téléphoner à Mme Molliex, 4 26 40, l'après-midi.

Nous cherchons une

**dame**

pour le nettoyage de bureaux à Neuchâtel, le soir à partir de 17 h 30. Semaine de 5 jours. Téléphoner au 5 75 22.

**MIKRON HAESLER**

Nous cherchons

**AGENT DE PLANNING**

Genre d'activité : Surveillance de nos sous-traitants. Notions de langue allemande.

Qui sommes-nous : Nous sommes une entreprise dynamique, affiliée au groupe MIKRON, qui est synonyme de haute précision.

Nos produits : Nos machines-transferts répondent aux exigences de branches les plus diverses (automobile, robinetterie, serrurerie, appareillage, horlogerie, etc.).

Avenir : Désirez-vous participer à une évolution technique fascinante ? Aider à la production d'une machine-outil qui porte, dans le monde entier, la grande réputation de la qualité suisse ?

Si vous aimez un climat de franchise et un esprit ouvert aux nouvelles méthodes, et si vous appréciez encore de nos jours le sens de la responsabilité et l'intérêt pour de belles performances, écrivez à :

**MIKRON HAESLER S.A. Fabrique de machines-transferts, 73, rue du Collège, 2017 BOUDRY.**  
Tél. (038) 6 46 52.

CLUB DE TENNIS DE NEUCHÂTEL

**Mise au concours de la place de gérant**

La place de gérant du Club-House du TENNIS-CLUB DE NEUCHÂTEL, Verger des Cadolles, est à pourvoir à partir du 15 octobre 1970.

Le C.T.N. dispose d'installations ultra-modernes, d'un logement de 3 pièces pour le gérant et d'un Club-House pour ses membres (nombre de membres actuels 350).

Faire offres avec références, jusqu'au 15 juin 1970, à ANDRÉ RUBLI, PRÉSIDENT DU C.T.N. Rue du Trésor 9, Neuchâtel.

Un cahier des charges est à la disposition des candidats.

Maison de vins IMPORTANTE disposant d'une bonne clientèle en Suisse romande et dans le canton de Neuchâtel, branches épiciers et grossistes, désire engager tout de suite

**un bon représentant capable**

ayant si possible une expérience de la branche des vins et de la vente (rayon Suisse française).

Salaire fixe et commissions + frais remboursés.

Adresser offres, avec état de service et références sous chiffres AY 1399, au bureau du journal.

**HARTMANN**

cherche

**manoeuvres et serruriers**

pour usine à VINELZ ou BIENNE. Travail varié et intéressant. Bon salaire.

**HARTMANN + CO S.A., BIENNE**  
Constructions métalliques.  
Tél. (032) 4 92 61, dès 18 h : 4 72 33.

La nouvelle direction du restaurant de l'Aérogare, la Chaux-de-Fonds cherche pour le 1er juillet 1970 :

**1 garçon de buffet**

**2 garçons d'office**

**1 commis de cuisine**

**1 sommelier (ère)**

Bons gains.

Faire offres à M. Bauer, Cercle républicain, rue Marianne-Calame 5, 2400 le Locle, ou téléphoner dès 18 h au (039) 5 47 72.

Etude de notaire, à Neuchâtel, cherche pour début juillet ou date à convenir

**employée de bureau**

avec expérience et sérieuses notions de comptabilité.

Faire offres sous chiffres P 900,152 N à Publicitas S.A., 2001 Neuchâtel.

Sur la place des sports, **BUVEZ**



# Dimanche 31 mai à 16 heures

## Stade de la Maladière

### CHAMPIONNAT SUISSE DE PREMIÈRE LIGUE

Milo **GOLAZ S.A.**

J.-C. DEFOREL

Eaux minérales

Bureau : rue du Musée 6  
Neuchâtel. Tél. (038) 5 68 69.

# Neuchâtel-Sports- RAROGNE

## Communication de la Commission des juniors

Les jeunes qui s'intéressent à la pratique du football peuvent prendre contact avec la commission des juniors le mardi soir à partir de 19 h 45 au Stade (tribunes) ou téléphoner au président : J.-C. COLIN, rue de la Société 2, 2013 Colombier, tél. 6 24 85.

visitez A NEUCHÂTEL LE PARADIS DU MEUBLE

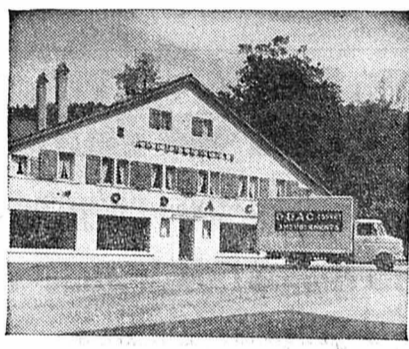
meubles **MEYER**

Faubourg de l'Hôpital  
Ø (038) 5 75 05

Choix grandiose sur 6 étages

200 chambres à coucher, salles à manger, studios - Plus de 1000 meubles divers.

30 VITRINES



**MEUBLES ODAC**

vous invite à visiter son exposition.

Comme toujours le choix et la qualité

chez ODAC - Couvet  
Tél. (038) 9 62 21

Livraison franco domicile

Facilités de paiement

Les « bleu » ont fait des efforts prodigieux, en ce second tour du championnat, pour améliorer leur situation. On se souvient qu'à Noël, ils totalisaient huit points en douze rencontres. Aujourd'hui, après vingt et un matches, ils en comptent officiellement dix-huit, officiellement vingt.

Depuis sa défaite (0-1) face à Vevey, le 15 mars, Neuchâtel-Sports n'a plus connu la défaite. Grâce à un moral de fer, il a glané des points à gauche et à droite, tellement de points qu'il est en droit d'espérer se tirer d'affaire, alors que peu de monde croyait encore à son salut, à la reprise du championnat, en mars.

Un dernier coup de rein doit encore être donné. Demain après-midi, à la Maladière, Rarogne viendra rendre visite aux hommes de « Pepi » Humpal. Cet hôte ne promet pas un après-midi de plaisir. La formation valaisanne, réputée pour son efficacité, vient encore de prou-

ver, en battant Monthey par... 4 à 0, qu'elle ne se considère pas en vacances. Les Salzgeber, Bregy et autres Kalbermatter ne viennent donc pas en promeneurs à la Maladière.

Une nouvelle fois, les Neuchâtelois devront lutter de toutes leurs forces et de tout leur cœur s'ils entendent récolter l'enjeu complet. Or, ils ont justement besoin des deux points pour éviter la relégation ou un éventuel match de barrage. Mais, après ce que les Merlo, Ballaman, Kiener, Porret et autres Siméoni ont démontré au cours des rencontres précédentes, l'espoir est permis de voir Neuchâtel-Sports se tirer d'affaire honorablement. Il n'empêche que ces garçons au moral bien accroché auront besoin de l'appui de leur public, lequel, d'ailleurs, a prouvé, en grossissant de match en match, qu'il n'était pas indifférent à leurs efforts. Un dernier « coup de main » de sa part sera apprécié par les gars d'Humpal dont le mérite, à vrai dire, est très grand.



Chemin de Champ-Coco

NEUCHÂTEL Tél. 5 20 17



**René SCHENK**  
CYCLES — MOTOS — SPORTS

Tout pour le football

CHAVANNES 15 Ø 5 44 52 NEUCHÂTEL

L'IMPRIMERIE CENTRALE S. A.  
rue Saint-Maurice 4

tient à la disposition des industriels et des commerçants son matériel moderne pour exécuter tous les travaux en typographie et en offset.



**Hôtel-Restaurant du Marché**

Restauration soignée  
Service sur assiette  
et à la carte

Pl. des Halles Tél. 5 30 21  
Fermé le dimanche

MENUISERIE

**DECOPPET & Cie**

Evoles 69 - NEUCHÂTEL - Tél. 5 12 67

## CLASSEMENT

	Matches		Buts		J. G. N. P. e. Pts
	J.	P.	J.	P.	
1. Vevey	23	15	3	5	46 19 33
2. Monthey	23	13	4	6	63 32 30
3. Nyon	23	11	5	7	46 30 27
4. Rarogne	23	9	8	6	34 33 26
5. Meyrin	23	10	5	8	40 38 25
6. Chénois	23	9	6	8	27 28 24
7. Le Locle	23	11	1	11	39 44 23
8. Minerva	23	8	6	9	22 36 22
9. Berne	23	8	3	12	39 34 19
10. Yverdon	23	6	7	10	29 33 19
11. Neuchâtel	23	7	4	12	23 45 18
12. Campagnes	23	6	5	12	26 37 17
13. Malley	24	7	3	14	31 56 17

## Equipe (probable) de Rarogne

Burgener

Eberhardt K. Salzgeber M. Bregy K. Bregy  
Varonier A. Salzgeber

Berchtold Domig R. Salzgeber Kalbermatter

Entraîneur : P. Troger



Tinfurier

Paulsson

Merlo

Ballaman

Paccolat

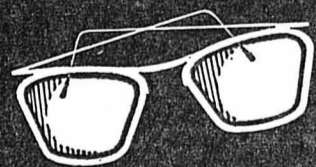
Kiener

Fischer

Porret

Jendly

**CLAIRVUE**



NEUCHÂTEL

Portes-Rouges 163 + Bassin 8

Pour vous, **SPORTIFS**



La protection idéale contre lumbagos, sciatiques, refroidissements.

Fabricant :

**La gaine VISO-Saint-Blaise**

## LE SPORTIF...

... a besoin, comme vous, d'un intérieur qu'il retrouve avec plaisir

**VOTRE RÊVE SOUS VOTRE TOIT**

sera réalisé si vous visitez nos deux expositions permanentes sur plus de 1000 m<sup>2</sup>.

Vous y trouverez un choix immense de

**BEAUX MEUBLES AVANTAGEUX**

qui feront votre bonheur pour la vie entière

**MEUBLES NUSSBAUM**

P E S E U X — Tél. (038) 8 43 44 ou 5 50 83



ancien Transformation de vestons croisés au prix de 48 fr. 50  
**R. POFFET - Tailleur**  
Ecluse 10 - Tél. 5 90 17  
**NEUCHÂTEL**

**STORES EN TOUS GENRES!!!**  
Fabrication toile et autres. Réparations : sangles etc. Confection : rideaux d'intérieur, rideaux d'obscurcissement. G. Belperroud, rue du Parc 77, 2300 la Chaux-de-Fonds. Tél. (039) 2 15 16 - 2 81 79. Sur demande, se rend à domicile.

**VÉHICULES À MOTEUR**  
A vendre **motorcycle Allegro**  
Je cherche **Opel Kadett**  
Coupé LS, modèle récent. Tél. 4 00 69.  
Tél. 5 43 57, heures de bureau.

**Ets Ramuz et Garage Edelweiss S.A.**  
Av. d'Echallens 2 Lausanne vendent  
**6 voitures de service OPEL**  
1 Cadette Luxe 4 portes, blanche  
1 Cadette Ascona 4 portes, vert foncé  
1 Record 1900 S 2 portes, gris clair  
1 Commodore automatique 4 portes, gris argent  
1 GT 1900 coupé-sport, gris argent  
1 Admiral automatique 4 portes, gris argent  
Toutes ces voitures avec garantie d'usine, rabais très important, facilités de crédit, reprise de votre voiture aux meilleures conditions.  
Téléphonez - nous aujourd'hui encore : 24 04 44 ou 25 04 68. Ouvert le samedi.

Bateaux à vendre d'occasion :  
— un voilier à cabine type Maraudeur ;  
— un voilier à cabine type Belouga ;  
— deux voiliers type Yolle O.K. ;  
— une coque de glisseur, neuve ;  
— bateaux neufs bois ou polyester, selon désir.  
Chantier naval Fischer, 2012 Auvignier. Tél. (038) 8 34 08.

A vendre **voiture très soignée Simca 1300**  
Modèle 1966 42,000 km  
Première main Expertisée  
Garantie 3 mois  
Prix Fr. 4600.—  
Grandes facilités de paiement  
Garage  
**R. WASER**  
rue du Seyon 34-38  
200 Neuchâtel

A vendre **DYANE**  
1969, blanche, 26,000 km. Expertisée. NANINI, Closel 28, MARIN, le soir.

A vendre **Opel Rekord Coupé**  
1964, expertisée, pneus radiaux, iode longue portée, ceintures de sécurité, radio, 2800 fr. Tél. 5 67 52.

**OCCASIONS Triumph Spitfire MK 2**  
parfait état, vendue expertisée et avec garantie. Prix très intéressant.

**Ford Capri 1600 GT XLR**  
1969, peu roulé, voiture comme neuve, nombreux accessoires supplémentaires.  
S'adresser à Station Shell Raoul Boichat Av. Léopold-Robert 147 2300 la Chaux-de-Fonds.

**OCCASIONS**  
**1 Mazda 1500 SS** modèle 1969, 8000 km **Fr. 8200.—**  
**1 Audi** modèle 1969 23,000 km **Fr. 7600.—**  
**1 Mercedes 220 S** moteur révisé **Fr. 5300.—**  
**1 Opel 1700** modèle 1967, 60,000 km **Fr. 4900.—**  
**1 Morris 850** **Fr. 2200.—**  
MAZDA neuves livrables tout de suite  
**GARAGE LEIMER** rue d'Orbe 77 - tél. 2 21 28  
**AGENCE MAZDA YVERDON**

A vendre **VW Variant**  
1968, 52,000 km, en parfait état. Facilités de paiement. Reprise. Garage Beau-Site, Cernier. Tél. (038) 7 13 36.  
Livraison immédiate

**JAGUAR XJ 6**  
4.2 l, neuve, garantie de fabriquer 1 année. Téléphoner au (038) 4 40 12.

A vendre **CHEVROLET**  
Corvaire, 90,000 km, parfait état. Tél. 4 05 83, heures des repas.

Quincaillerie de la Côte **Peseux**  
Tél. 8 12 43.  
A vendre **Opel Rekord B**  
1966, 71,000 km, en parfait état et expertisée. Garage Belcar Reto Gabriel 2520 la Neuveville Tél. (038) 7 95 59, privé (038) 7 90 58.

**AGENCES OFFICIELLES**  
Garages **Henri Favre** S.A.  
**Apollo**  
Fbg Lac Neuchâtel Tél. 5 48 16

A vendre **Superbe ALFA ROMEO Giulia 1600 TI**  
Modèle 1964 - 65,000 km. Révisée, expertisée, prix intéressant.

**OCCASIONS**  
expertisées - crédit - échanges  
DS 21 1967  
ID 19 1967 blanche  
ID 19 1965 - 1966  
AMI Break AKL 1967  
BMW 2000 Tilux  
BMW 1800 1966  
Mercedes 190  
Mercedes 200 1966  
Audi 100 S 1969  
Ford 20 M 1967  
Ford Cortina GT  
Ford Taunus 12 M  
Opel Admiral 1967  
Opel Rekord 1900  
Opel Rekord 1700  
Opel Kadett  
Vauxhall Cresta 1968  
Fiat 1500 blanche  
DKW F 12 cabriolet  
VW 1200 1970  
VW 1200 1962  
Simca 1300 1965  
Austin 1300 1969 automatique, rouge  
Austin 1800  
Austin 1100  
Austin 1000  
Austin 850  
**Avec billets de loterie Seul garage participant à la Quinzaine**

**AGENCES OFFICIELLES**  
Garages **Henri Favre** S.A.  
**Apollo**  
Fbg Lac Neuchâtel Tél. 5 48 16

**Superbe ALFA ROMEO Giulia 1600 TI**  
Modèle 1964 - 65,000 km. Révisée, expertisée, prix intéressant.  
**GARAGE M. BARDO**  
Sablons - Neuchâtel - ☎ 4 18 43  
Service de vente OUVERT samedi et dimanche matin

**L'OCCASION DU JOUR**  
Expertisée + 200 l d'essence Reprise Crédit  
**CORTINA GT**  
1967, blanche, 24,000 km **Fr. 6300.—**  
**Seul garage participant à la Quinzaine**  
**AGENCES OFFICIELLES**  
Garages **Henri Favre** S.A.  
**Apollo**  
Fbg Lac Neuchâtel Tél. 5 48 16

**YAMAHA**  
1,5 CV - Fr. 580.—  
3,5 CV - Fr. 675.—  
5 CV - Fr. 930.—  
**Fr. BAUMANN**  
Auvignier  
Tél. (038) 8 38 76.

A vendre **MGB**  
1965, expertisée. Tél. 9 07 13.

A vendre **Opel Commodore GS**  
4 portes, 1968, 27,000 km, en parfait état et expertisée, avec OK garantie.  
Garage Belcar Reto Gabriel 2520 la Neuveville Tél. (038) 7 95 59, privé (038) 7 90 58.

A vendre **DKW Junior**  
Expertisée  
Tél. 6 14 23.

A vendre **Simca 1100 GLS**  
modèle 1970, 5000 km, automatique, état de neuf. Prix de catalogue 8800 fr.  
Prix de vente 6300 fr. Tél. (038) 8 31 02.

A vendre **vanonnet**  
très solide pour bateau lourd (canot à moteur).  
Tél. (038) 8 45 88.

**Austin 1300 America**  
1969, 32,000 km  
**Alfa Romeo**  
Giulia 1600 TI 1966, révisée  
**Fiat 124**  
1967, 35,000 km  
**Mercedes 220 SE**  
1959, 123,000 km Fr. 700.—  
**Opel 1700 Caravan**  
1965, 66,000 km  
**Peugeot 404**  
Injection 1967, 74,000 km  
**Garage BARDO**  
Sablons  
☎ 4 18 43  
Ouvret samedi et dimanche matin

**OCCASIONS**  
**RENAULT R 16**  
année 1963, 60,000 km, 4 portes, radio, grise.  
**NSU PRINZ**  
année 1965, 68,000 km, 2 portes, rouge.  
**CITROËN AZAM 6**  
année 1965, 68,000 km, 4 portes, crème.  
**VW 1500**  
année 1963, 127,000 km, 4 portes, rouge.  
Magnifique occasion  
**OPEL RECORD 1700**  
année 1967, nouvelle forme, 2 portes, blanche. Expertisée. Fr. 3000.—  
**GARAGE DU ROG**  
INTER-VE DISTR. GENERAL MOTORS TEL. 3114

A vendre **Volvo 121**  
1968, 40,000 km. Expertisée.  
Tél. (038) 3 36 55, mardi, de 19 h à 20 heures.

A VENDRE **cyclomoteur**  
Condor-Puch à l'état de neuf.  
Tél. (038) 7 04 96.

Pour cause de départ, particulier vend  
**Opel 1700**  
modèle 1965, 70,000 km, état impeccable.  
Expertisée, 2800 fr.  
Tél. 3 33 25, entre 10 et 14 heures.  
Particulier vend

**OPEL Kadett**  
modèle 1969, 7000 km, expertisée. Etat de neuf, 6500 fr.  
Tél. 3 28 18.

A vendre **Opel Rekord 1900**  
1967, 54,000 km, bleue, 4 portes, expertisée, 5800 fr.  
Tél. (038) 8 76 62.

**BORER**  
2006 Neuchâtel Draizes 61 Tél. 8 23 28  
Pièces de rechange pour votre automobile  
**pneus batteries porte-bagages**

**OPEL Kadett**  
modèle 1969, 7000 km, expertisée. Etat de neuf, 6500 fr.  
Tél. 3 28 18.

A vendre **Opel Record 1900**  
1967, 54,000 km, bleue, 4 portes, expertisée, 5800 fr.  
Tél. (038) 8 76 62.

A vendre **Simca 1000**  
GLS  
1967, expertisée. Facilités de paiement.  
Tél. 8 72 50.

**OCCASIONS**  
EXPERTISÉES ET GARANTIES  
**PEUGEOT**  
504 SL 1969 10 CV, blanche, toit ouvrant, intérieur cuir noir, 26,000 km.  
204 CABRIOLET 1967 6 CV, blanche, intérieur simili, hard-top, 36,000 km.  
204 BREAK 1966 6 CV, blanche, 5 portes, intérieur simili, accessoires.  
404 CABRIOLET 1964 9 CV, bleu clair, injection, intérieur cuir.  
404 1967 9 CV, blanche, toit ouvrant, intérieur drap.  
404 SUPERLUXE AUTOMATIQUE 1967 9 CV, gris métallisé, toit ouvrant, intérieur cuir.  
404 SUPERLUXE AUTOMATIQUE 1967 9 CV, gris métallisé, toit ouvrant, intérieur cuir, 30,000 km.  
404 GT 1968 9 CV, blanche, toit ouvrant, intérieur drap, 38,000 km.  
404 1968 9 CV, marine, toit ouvrant, intérieur drap, 42,000 km.  
Demandez liste complète avec détails et prix. Facilités de paiement. Essais sans engagement, même à votre domicile.  
Distributeur PEUGEOT DEPUIS 40 ANS

**GARAGE DU LITTORAL**  
M. et J.-J. SEGESSEMANN & Cie  
Pierre-à-Mazel 51 Neuchâtel 5 99 91

Pour cause de départ particulier vend  
**Triumph Spitfire**  
1969, 17,000 km.  
Tél. 5 45 75.

A L'OCCASION DE LA QUINZAINE COMMERCIALE nous avons sélectionné pour vous nos MEILLEURES OCCASIONS AVEC 6 MOIS DE GARANTIE  
**Volvo 144** 1967 **BMW 2002** 1968  
**Peugeot 404** 1968 **BMW 2800** 1969  
**Alfa Romeo 1600 GT** 1966 **Opel Rekord 6 cyl** 1965  
**Veloce** 1966  
**Vauxhall Ventora** 1968 **Alpine Renault 1600 S** 1970

53016  
**GARAGE CENTRAL**  
Hubert Patthey  
NEUCHÂTEL - 1 PIERRE À MAZEL

**DRIVE IN SENN**  
C'est à la rue Pierre-à-Mazel que vous trouverez les bonnes voitures d'occasion. Exposition ouverte en permanence, facilité de parcage, et toutes nos occasions avec une garantie de 100 jours

**Alfa Romeo 1750 Veloce GT**  
Modèle 1969 rouge 20,000 km  
**GLAS 1700**  
Modèle 1967 anthracite 42,000 km

**VW KARMANN GHIA 1500**  
Modèle 1963 verte 70,000 km  
**VW 1300**  
Modèle 1968 blanche 47,000 km  
**AUDI 80 Variant**  
Modèle 1969 grise 36,000 km

**Porsche 911 T**  
Modèle 1968 verte 68,000 km  
**VW 1200**  
Modèle 1969 blanche 10,000 km  
**VW 1600 TL**  
Modèle 1968 blanche 30,000 km

**La clef de la bonne occasion**

**DRIVE-IN SENN** Tél. 5 94 12



# 15<sup>aine</sup> commerciale de Neuchâtel

1970



Médaille d'argent  
Fr. 15.- (avec étui)

Diamètre 33 mm - Poids 15 g - Alliage 900/1000  
Tirage unique : 2000 exemplaires  
Livraison : mai 1970

Emetteur : Quinzaine commerciale de Neuchâtel  
Frappe : Paul Kramer, Neuchâtel

Cette médaille est en vente auprès de :  
Banque Cantonale Neuchâteloise  
Banque Hypothécaire et Commerciale Suisse  
Crédit Foncier Neuchâtelois  
Crédit Suisse  
Société de Banque Suisse  
Union de Banques Suisses



La Renault 16 TS offre de hautes performances, tout en faisant envie par son confort.



Grand Garage Robert,  
36-38, Champ-Bougin, 2000 Neuchâtel  
tél. (038) 5 31 08

Garage des Falaises S.A., route des Falaises 94,  
2000 Neuchâtel tél. (038) 5 02 72

Garage des Parcs s.à.r.l., 2, rue de la Rosière  
2000 Neuchâtel tél. (038) 5 29 79

Maurice Schaller, Garage, 2088 Cressier,  
tél. (038) 7 72 66

Basset & Magg, Garage, 2114 Fleurier  
tél. (038) 9 03 08

# 15<sup>aine</sup> commerciale de Neuchâtel

Aujourd'hui 16 h 30

Défilé de voitures  
et de vieux tacots

Circuit :

Départ fbg du Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville, rue de l'Hôpital, rue du Seyon, rue des Epancheurs, rue du Bassin, Temple du bas, rue du Concert, rue de l'Hôpital, rue de l'Hôtel-de-Ville, fbg de l'Hôpital.

Organisation : Garages Apollo, H. Favre,  
Quinzaine commerciale.

Avec la participation de la Musique militaire de Neuchâtel.

Mini  
chocolats,  
maxi  
plaisir.  
Depuis  
bientôt 30  
ans  
chez  
Camille Bloch

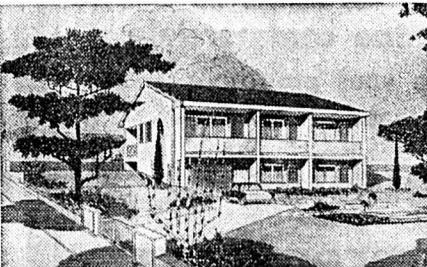


Ragusa est un bâton praliné  
avec noisettes  
dans le fondant praliné,  
préparé par Camille Bloch.



Ragusa ne dure pas.  
Car on ne résiste pas à la tentation.

Vous qui désirez construire,  
adressez-vous à BATICO



Prix forfaitaire garanti sans dépassement :  
Grâce à une organisation de tout premier ordre, BATICO peut vous offrir ses nouveaux modèles, de construction traditionnelle (pas de préfabrication), à des prix sans concurrence.

Avec un travail soigné et des matériaux suisses de premier choix, c'est vraiment du « sur mesure au prix de la confection ».

Nous étudions un avant-projet gratuit pour chaque client et sans engagement.  
Nombreuses références et prospectus à votre disposition.

BATICO  
D. CIRAFICI & CIE  
Constructions à forfait  
Sablons 48  
2000 Neuchâtel Tél. (038) 4 64 44  
Renseignements téléphoniques

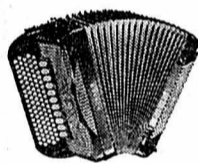


ruelle du Port O. Egger  
Tél. 5 55 56

... un régal ces  
**QUENELLES DE BROCHET** 9.-  
... délicieuse la  
**PAELLA VALENCIANA** 11.-  
**ASPERGES FRAICHES** 7.50  
avec jambon cru + 2.50  
**ASPERGES A DISCRETION** 9.-  
et la riche gamme de nos mets à la carte élaborée à l'occasion de la



Un billet de la loterie est offert par tranche de Fr. 10.- que comporte votre note.



Apprendre à jouer de l'accordéon à tout âge  
Une joie !  
Un délassement !

Cours pour adultes et leçons particulières, succès garanti, par  
PROFESSEUR DIPLOMÉ - Tél. 3 34 55

Tous nos services



avec billets gratuits de loterie  
Seul garage participant à la Quinzaine commerciale



A vendre beaux

PLANTONS

de tomates et céleris  
Tél. 3 17 45.



PARASOLS de balcons à partir de Fr. 39.50  
MEUBLES DE JARDIN  
MEUBLES DE CAMPING  
GRILS DE CAMPING  
Voyez notre grand choix.

Quincaillerie de la Côte Peseux  
Parcage en face des magasins.  
Tél. 8 12 43.



## MUSIQUE FRANÇAISE

Pour son dernier concert, qui aura lieu demain soir à la Salle des conférences, le « Printemps musical » a mis au programme quatre œuvres de musique française, allant de Rameau à Poulenc.

Cet hommage aux compositeurs de notre grande voisine devait revêtir un caractère de haute tenue. C'est la raison pour laquelle on a fait appel à l'Orchestre de chambre de Lausanne renforcé, et au brillant chef Armin Jordan, qui enthousiasma le public neuchâtelois à la naissance du Printemps musical, il y a six ans et qui, depuis, poursuit une remarquable carrière.

Ainsi, le septième rendez-vous printanier des mélomanes neuchâtelois se terminera-t-il par une soirée d'une rare qualité.

## SOCIÉTÉ SUISSE DE PÉDAGOGIE MUSICALE

Section de Neuchâtel

### QUATRE AUDITIONS D'ÉLÈVES AULA DU MAIL

Lundi 1er juin 1970 classes de piano de Mlle Suzanne Robert et M. Roger Sommer.

Mardi 2 juin 1970 classe de piano de M. Jean Nyder  
classe de violon de M. Roger Fahrny

Mercredi 3 juin 1970 classe de piano de Mme Lucie Lavanchy  
classe de violon de Mme Cécile Huguenin  
classe de violoncelle de M. Pierre Sancho

Jeudi 4 juin 1970 classe de violon de Mme Pascale Bonet  
classe de chant solo de Mme Lucienne Dalman  
classe de piano de Mme Marie-Louise de Marval

Les auditions débuteront à 20 h 15.

Entrée libre Collecte à la sortie

Homme dans la quarantaine cherche

veuve ou divorcée

sans torts, pour la seconder dans restaurant ou pension.  
Ecrire à BV 1378 au bureau du journal.

Succès sur les écrans romands du bestseller américain

CANDY

Documentation contre 60 c. en timbres-poste au club l'Enfer, case ville 1303, 1002 Lausanne.

## Discount de la Côte - Ph. Berthoud & Cie

Rue de la Gare 7

### CORCELLES

	Prix de vente habituel	Prix Discount
ARIEL tambour 5,5 kg	21.20	13 <sup>50</sup>
DASH tambour 5,5 kg	21.60	14 <sup>40</sup>
NESQUICK boîte 1 kg	7.15	5 <sup>15</sup>
NESCAFÉ PUR 200 g	11.20	7 <sup>60</sup>

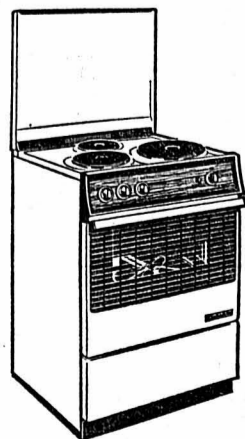
LE SAMEDI OUVERT SANS INTERRUPTION de 7 h 30 à 16 heures

## Scholtès Nouveau en Europe

Les nouvelles cuisinières automatiques  
avec four auto-nettoyant

Modèle électrique Fr. 1350.-  
» à gaz Fr. 1270.-

Conditions spéciales



## CRETEGNY & CIE

COMPTOIR MÉNAGER

NEUCHÂTEL

Fbg du Lac 43

5 69 21

Quinzaine commerciale de Neuchâtel

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal



PHARMACIE - PARFUMERIE - DROGUERIE

**F. TRIPET**

SEYON 8 — NEUCHÂTEL — TEL. 54544

**Pendant la Quinzaine commerciale**

vous recevrez, en plus des billets de loterie,

**2 x les timbres-escompte**

sur tous les articles avec escompte

PHARMACIE - PARFUMERIE - DROGUERIE

**F. TRIPET**

SEYON 8 — NEUCHÂTEL — TEL. 54544

**QUINZAINE COMMERCIALE**

**OFFRE SPÉCIALE!**

Directement de nos rouleaux en stock

**Tapis Tiara Valido**

100 % nylon — dos mousse très épais — en 400 cm de largeur  
le m<sup>2</sup> Fr. 26.—

A tous nos visiteurs acheteurs

**1 billet de loterie**

de la Quinzaine par Fr. 10.— d'achat, soit

**40 BILLETS DE LOTERIE**

pour l'achat d'un tapis moyen

MAGASIN D'EXPOSITION: Portes-Rouges 133

Une maison de confiance!

**Masserey**

Neuchâtel  
Tél. (038)  
5 59 12

TAPIS ♦ DEVIS ♦ POSE ♦ TAPIS DE FOND

**TORO**

rendra votre gazon net comme un tapis

Oui, vraiment, un gazon aussi propre et accueillant qu'un tapis! La TORO Whirlwind tondra votre pelouse impeccablement et recueillera en même temps l'herbe coupée, les feuilles mortes etc. dans le sac collecteur TORO. Les tondeuses TORO — si sûres, robustes et faciles à manier — sont livrables en un grand choix de modèles avec moteur électrique ou à benzine.

Egalement avec roues tractées. Nouveauté: starter à 2 doigts ou starter électrique.

A partir de Fr.

**395.-**



Demandez une démonstration sans engagement

« SIM » avec moteur Aspera, 3 CV, Fr. 230.—  
Pièces de rechange et service après-vente garantis

JEAN JABERG, SAINT-BLAISE (NE)

Mécanicien  
Grand-Rue  
Tél. (038) 3 18 08

**PAR MONTS  
ET PAR VAUX  
AVEC MIGROS**

Samedi 6 juin 1970

**LES GORGES  
DE LA POËTA-RAISSE**

Course réservée **UNIQUEMENT** aux personnes pouvant faire une marche de 2 h 30 environ.

Prix de la course au départ de Neuchâtel et la Chaux-de-Fonds

Fr. 6.—

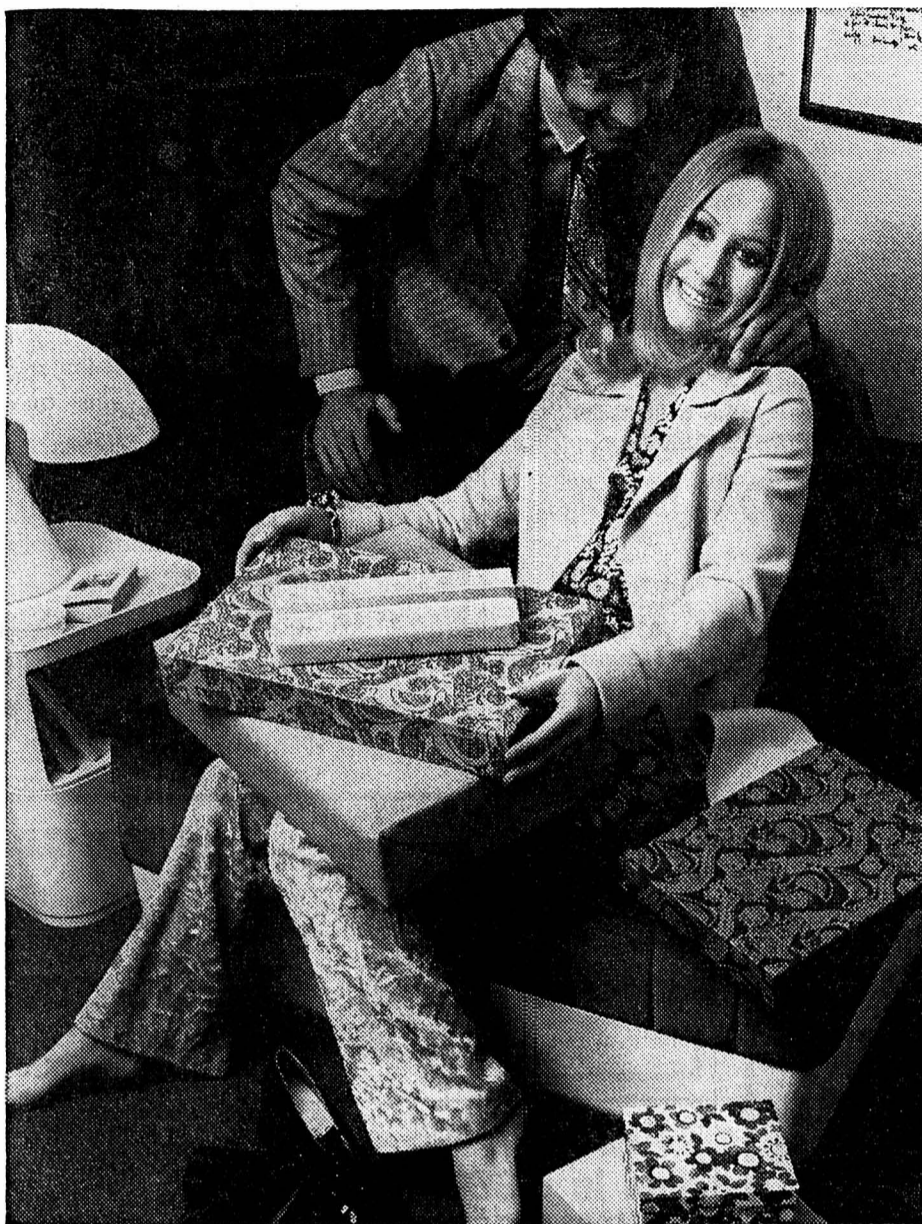
enfants en dessous de 16 ans

Fr. 4.—

Renseignements détaillés et billets en vente jusqu'au jeudi 3 juin 1970 :

Marché MIGROS, dépt photo, 23, rue D.-Jeanrichard, la Chaux-de-Fonds,

ÉCOLE CLUB MIGROS, 11, rue de l'Hôpital, Neuchâtel.  
(Attention: les cars ne font pas le circuit complet).



BVJ-38F

**Fin de mois...  
ou le début  
d'une initiative heureuse**

Vos versements mensuels	Votre avoir après					
	5 ans	10 ans	15 ans	20 ans	25 ans	
Fr. 100.—	Montants versés	6000.—	12000.—	18000.—	24000.—	30000.—
	Intérêts	795.—	3633.—	9141.—	18133.—	31683.—
	Avoir total*	6795.—	15633.—	27141.—	42133.—	61683.—
Fr. 200.—	Montants versés	12000.—	24000.—	36000.—	48000.—	60000.—
	Intérêts	1621.—	7349.—	18446.—	36525.—	63698.—
	Avoir total*	13621.—	31349.—	54446.—	84525.—	123698.—

Ainsi prospéreront vos économies si, chaque mois, vous placez une somme fixe sur un compte vous offrant 4% d'intérêt et que vous convertissiez en obligations de caisse à 5 1/2% de la Société de Banque Suisse chaque montant de mille francs. \*sans tenir compte de l'impôt anticipé

Il vous suffit de commencer.

Si vous prélevez de votre salaire encore intact 100,200 ou 300 francs et que vous

les versez sur votre compte à la SBS, il n'est pas certain du tout que vous soyez « serré » à la fin du mois. Au contraire, cette sage précaution vous mettra à l'abri de dépenses peut-être ni urgentes, ni indispensables.

Et si le mois prochain et les suivants vous persévérez, très vite vous deviendrez l'heureux propriétaire d'une coquette somme. Vous pourrez alors la consacrer à la réalisation d'un objectif qui vous tient à cœur.

D'autre part, ce capital vous aidera à conserver le sourire si vous avez une fois un problème de fin de mois.

Et, point essentiel, votre argent sera encore augmenté de manière substantielle par le jeu des intérêts composés!

Partant d'une idée traditionnelle d'épargne, nous vous proposons un système qui vous permet d'augmenter encore plus rapidement votre avoir. Il vous suffit de souscrire des obligations de caisse (de 1000

francs) qui vous offrent un intérêt plus élevé. Vous y parviendrez aisément en rassemblant peu à peu le montant nécessaire. Bien entendu, les sommes versées vous rapporteront immédiatement un intérêt. Vous agirez à votre gré, selon vos possibilités, sans aucune contrainte. Jetez un coup d'œil sur la table ci-dessus; elle vous démontre clairement combien cette opération est avantageuse.

Cette méthode n'est pas la seule que nous pouvons vous proposer. Venez discuter avec nous de ces problèmes. Le moment est particulièrement favorable à l'épargne. Economiser au début du mois, c'est économiser sûrement.



1872

**SOCIÉTÉ DE  
BANQUE SUISSE**

Schweizerischer Bankverein

**Sous prétexte**

de combattre l'emprise étrangère, Herr Schwarzenbach cherche à appauvrir les travailleurs suisses

En effet, le départ massif des ouvriers étrangers entraînerait une baisse du rendement des entreprises, donc une diminution de la part patronale aux caisses d'allocations familiales et, par conséquent, une réduction du montant des allocations versées à nos pères de famille.

C'est pourquoi, vous, salariés de tous les métiers, vous ne serez

**pas dupes**  
et vous direz

**NON**

à l'initiative xénophobe et antisociale.

Parti socialiste neuchâtelois

*Reka Volvo - Reka Viking!*  
**Volvo n'a qu'une soif - celle de vous servir**



La Volvo est sobre. Aussi bien lors de longs trajets à vitesse élevée et soutenue que dans le pénible trafic urbain. Et la Volvo 140, 2 litres, est l'une des plus économiques de sa classe.

**VOLVO**  
 La voiture pour la Suisse

Garage M. Schenker, 2001 Hauterive / Neuchâtel, tél. (038) 3 13 45.

**Vacances et voyages à prix réduit avec des chèques Reka**

- une prestation sociale de notre temps des employeurs et des associations de salariés
- un service-clients très estimé, offert par COOP les services d'escompte et d'autres magasins de denrées alimentaires

**le moyen d'épargne et de paiement touristique moderne**

- pour les vacances et les voyages, le logement, la pension et les repas en Suisse
- pour les voyages forfaitaires en Suisse et à l'étranger

adopté par 260 000 membres de la Caisse de voyage

Profitez-en vous aussi!  
 Prospectus et renseignements:  
**Caisse suisse de voyage**  
 Neungasse 15, 3001 Berne  
 tél. 031/22 66 33

**reka**

**PRÊTS**

sans caution de Fr. 500.- à 4000.- accordés depuis 30 ans à toute personne salariée. Remboursements selon possibilités.

**BUREAU DE CREDIT S.A.**  
 Place Bel-Air 1  
 Case postale 153  
 1000 Lausanne 9  
 Tél. (021) 22 00 83

---

**RESTAURANT de la CIGOGNE**  
 VILLARS-LE-GRAND (Vully)  
 Grande et petite salle  
**ASPERGES** fraîches du pays

Jambon à l'os  
 Ouvert tous les jours.  
 Tél. (037) 77 11 17 D. BARDET

---

**HOTEL ATLANTICO GARNI**  
 LUGANO - CASSARATE  
 Chambres modernes et confortables, radio, téléphone, près du Lido, situation tranquille, parcage privé. Prix modérés.  
 Tél. (091) 51 29 21-22. Mme Galfetti.

# 15<sup>e</sup> aine commerciale de Neuchâtel

**Samedi 30 mai et dimanche 31 mai**

**Fête fédérale des musiques du personnel des entreprises de transport**

**Samedi 30 mai**

15.45 Ouverture de la fête à l'arrivée en gare de la fanfare d'Erstfeld, qui défilera en ville avant le défilé de voitures.

20.00 Spectacle musical à PANESPO (Jeunes Rives) avec la participation des fanfares de Bellinzona, Erstfeld et Genève CGTE, ainsi que du Petit chœur du Littoral.

23.00 BAL, orchestre Zmoos, 5 musiciens.

**Dimanche 31 mai**

7.30 à 11.30 Concours public à la Grande salle des conférences.

11.00 Concert apéritif à PANESPO (Jeunes Rives).

13.30 Concours de marche au quai Léopold-Robert.

15.00 Partie officielle à PANESPO (Jeunes Rives), morceau d'ensemble.

# TIRAGE 6 JUN

## LOTERIE ROMANDE

2001 NEUCHÂTEL - Faubourg du Lac 2 - Ch. post. 20-2002

**LA CAMPANULE** EXCURSIONS  
 Tél. 6 75 91

Dimanche 31 mai, Interlaken, Schynige-Platte, 30 fr., chemin de fer compris. Départ 8 h 15.

**Corne à la plante, peau dure, brûlures des pieds?**

C'est agir contre la nature de limer et gratter la peau. C'est aussi un non-sens de vouloir corriger la nature avec des instruments. Elle réagit immédiatement avec une nouvelle formation de durillons de peau dure. La crème pour les pieds de F. HILTY, préparée à base de produits scientifiques naturels, ramollit la peau dure et supprime les brûlures des pieds. Le pot Fr. 8.- s'obtient seulement chez  
 F. HILTY, case postale, 8021 Zurich  
 Tél. (051) 23 94 23 Chèque postal 80-42503

---

**WITTWER VOYAGES**  
 DIMANCHE 31 MAI  
**EXCURSIONS**

**BLONAY-MONTREUX**  
 Cueillette des narcisses  
 Dép. 13 h 30 Fr. 18.- (14.50 AVS)

**NODS-MACOLIN**  
 Cueillette des jonquilles  
 Dép. 13 h 30 Fr. 9.50 (8.- AVS)

**AUTOCARS WITTWER**  
 Neuchâtel, Saint-Honoré 2, ☎ 5 82 82

**VOYAGES natural**

Une offre exceptionnelle pour les

## ILES CANARIES

1 semaine **Fr. 470.-**  
 2 semaines **Fr. 535.-**  
 départs les 6, 13, 20 et 27 juin

Programmes et inscriptions à l'agence de voyages

**natural**  
 Saint-Honoré 2, 1er étage, tél. 4 28 28 et « AUX ARMOURINS », tél. 4 68 36

**PANESPO** Samedi 6 juin  
 (Nouvelles Rives) à 20 h 30  
 NEUCHÂTEL

Le clou de la Quinzaine commerciale :

# PREMIER FESTIVAL INTERNATIONAL DU RIRE!

A l'affiche, pour la première fois réunis sur une même scène :

## JACQUES BODOIN ANNE-MARIE CARRIÈRE LES FRÈRES ENNEMIS

AVRON et EVRARD,  
 BERNARD HALLER, etc.

Ce spectacle unique fera date dans les annales du rire européen...

**AGENCE GHIRARDI**  
 LOCATION DES PLACES : Faubourg du Lac 31, tél. 4 11 55  
 Prix des places : Fr. 8.- à 25.- (taxes comprises)

**RICOH** NOUVEAUTÉ MONDIALE

**RICOH TLS 401**

2 systèmes de mesure combinés  
 a) mesure ponctuelle SPOT  
 b) mesure intégrale MOYENNE  
 Système de viseurs combinés  
 a) visée normale à l'horizontale  
 b) viseur à capuchon incorporé  
 Objectifs standard: f: 2.8/55; f: 1.7/55; f: 1.4/55 mm  
 Mesure de la lumière à travers le miroir  
 Contraire aux appareils réflex à capuchon existants qui donnent l'image renversée, le TLS 401 vous le présente comme vous le voyez  
 dès fr. 685.-

**RICOH SINGLEX TLS**

Mesure de la lumière à travers l'objectif  
 Mesure intégrale par 2 cellules de photo Cds  
 Objectifs standard: f: 2.8/55; f: 1.8/55; f: 1.4/55 mm  
 Viseur réflex  
 Contrôle du posemètre dans le viseur  
 dès fr. 478.-

En plus le TLS 401 et le Singlex TLS ont les données techniques suivantes:  
 Obturateur à rideau métallique 1 à 1/1000 sec. et B, synchronisation du flash jusqu'à 1/125 sec.  
 Mise au point de la distance au viseur à micro-prismes et verre dépoli.  
 Le pas de vis universel de 42 mm qui offre au possesseur de ces appareils la plus riche gamme d'accessoires à des prix exceptionnels.  
 Mesure de la lumière à travers l'objectif et contrôle du diaphragme dans le viseur.  
 Dans plus de 92 pays du monde entier le service est garanti par les représentations RICOH. Pour vos voyages, un livret d'adresses est annexé à chaque appareil.  
 RICOH mérite votre confiance - service de garantie mondial.

Demandez les prospectus auprès de votre marchand de photo ou de l'agence générale  
 Gujer, Meuli & Co, 8953 Dietikon

# 15<sup>e</sup> aine commerciale de Neuchâtel

## Le secret de tulla-my'hou QU'EST-CE QUE C'EST ?

La réponse est facile: cet objet insolite (ci-contre), c'est le TULLA-MY'HOU

- Oui, mais, il faut LE TROUVER
- Puis, l'ayant repéré, il faut L'IDENTIFIER

C'est un JEU PASSIONNANT, auquel vous pouvez tous participer, sans fatigue et sans déboursier un sou.

**Voici la règle du jeu :**

- Tous les jours le TULLA-MY'HOU vous attendra dans la « boucle » à Neuchâtel ou les rues adjacentes, dans la vitrine d'un magasin.
- A vous de le découvrir.
- 1. Regardez-le bien.
- 2. Essayez de le définir avec précision.
- 3. Notez la définition.
- 4. Notez également le nom du magasin où vous avez découvert le TULLA-MY'HOU.

Continuez de chercher le TULLA-MY'HOU demain et chaque jour, pendant la Quinzaine commerciale de Neuchâtel, jusqu'au 6 juin inclus.

**Comment participer au jeu du TULLA-MY'HOU ?**

- Rien de plus facile.
- Retirez un BULLETIN DE PARTICIPATION gratuit à la réception de la FAN, 4, rue Saint-Maurice, Neuchâtel.
- Inscrivez chaque jour sur ce bulletin le nom du magasin où vous aurez découvert le TULLA-MY'HOU.
- Portez également sur le bulletin la définition du TULLA-MY'HOU suivant indications données par le bulletin de participation.

**Il y aura au moins deux magnifiques récompenses** pour ceux qui auront envoyé la meilleure définition du TULLA-MY'HOU :

1. catégorie seniors : un téléviseur
2. catégorie juniors (en dessous de 18 ans) : une super-montre à haute étanchéité.

Le nom des gagnants - qui seront désignés par le jury de la Quinzaine commerciale de Neuchâtel dont la décision sera sans appel - sera porté à la connaissance du public samedi 25 juin 1970.

**Si vous avez manqué le départ avant-hier, nous vous offrons la possibilité de monter dans le train (de la chance) en marche.**

Voici les noms des deux magasins qui ont exposé le TULLA-MY'HOU hier et avant-hier :

le 28 mai - **VÊTEMENTS S.A.**  
 le 29 mai - **BOUCHERIE ROHRER**



Dimanche 31 mai

15<sup>aine</sup> commerciale de Neuchâtel

Lundi 1<sup>er</sup> juin

Port du Nid-du-Crô - Maison des plongeurs

# JOURNÉE DU LAC

17 h 30,

Cinéma Apollo « FRA DIAVOLO » avec Laurel et Hardy.

STUDENT-CLUB : séance non-stop de cinéma à la Rotonde, de 18 heures à minuit. Une vingtaine de films.

20 h 30,

Salle des conférences, Orchestre de chambre de Lausanne direction Armin Jordan.

20 h 30,

Théâtre de Neuchâtel

Les Artistes Associés de Lausanne présentent :

# OCCUPE-TOI D'AMÉLIE

de Georges Feydeau.

un bon repas s'arrose aussi avec un verre de:

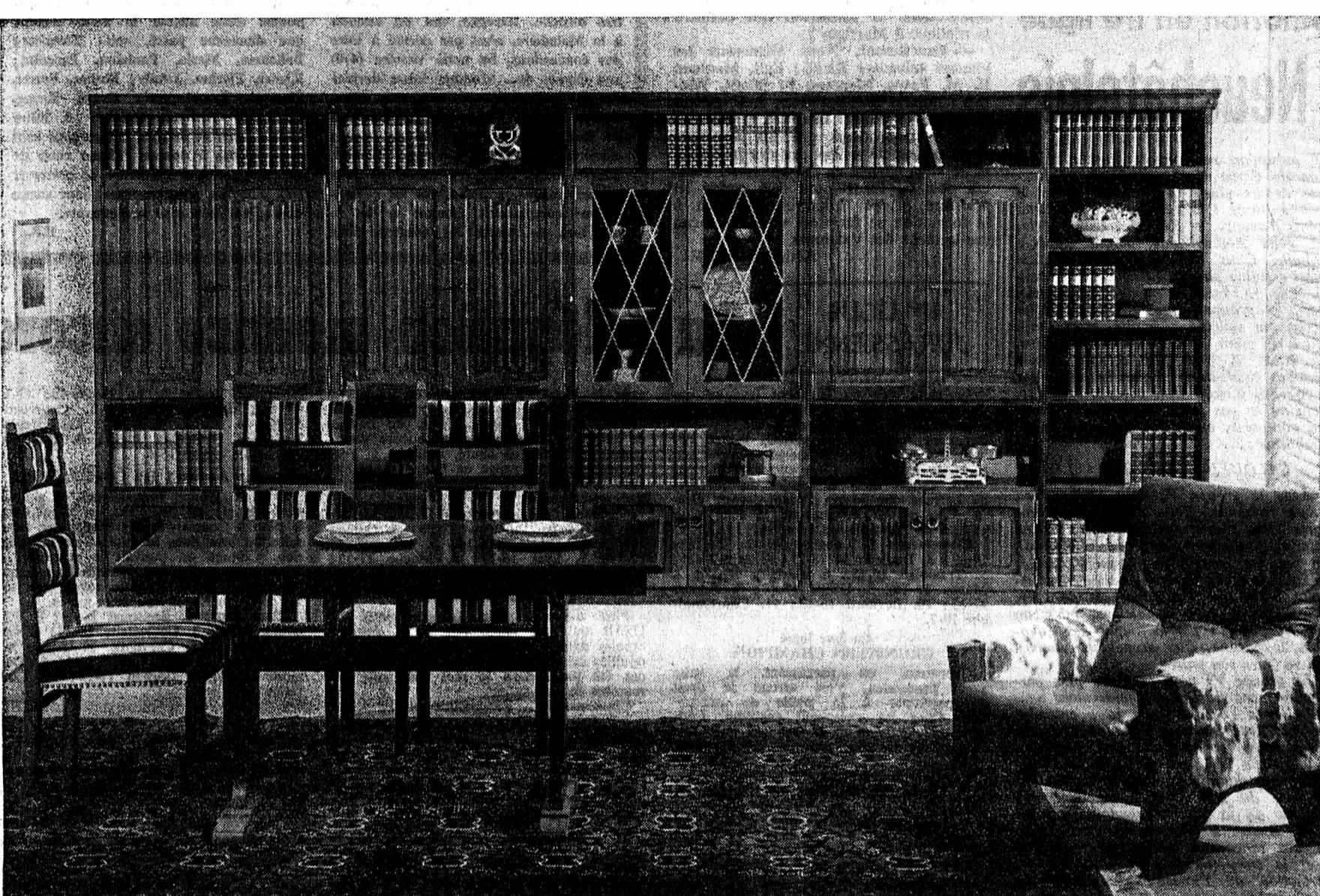


dites-lui une fois pour toutes que VICHY CELESTINS aide à mieux digérer

eau minérale bicarbonatée sodique

## L'anglais en Angleterre

**BOURNEMOUTH** Reconnue par l'état... **LONDRES OXFORD** Cours de vacances d'été... **ANGLO-CONTINENTAL SCHOOL OF ENGLISH**



Pour l'agencement de votre salon, rien de plus noble, de plus prestigieux, de plus pratique aussi que ce nouveau programme de bibliothèque à éléments. Cette construction s'adapte en longueur et en hauteur à toutes les surfaces et vous permet d'habiller votre intérieur sur mesure.

**meubles rossetti 2017 boudry**

VASTE PARKING. TÉLÉPHONE (038) 6 40 58

# MIGROS

Samedi, 30 mai 1970 No 206

## Raisonnablement et avec bon cœur!

Dans une semaine, ce sera la décision : nous dirons si nous désirons qu'une bonne part des étrangers qui ont travaillé pour nous jusqu'à maintenant retournent chez eux et si de nombreux ateliers, hôtels et autres entreprises suisses doivent fermer leur porte à cause du manque de main-d'œuvre.

**M-Drink**  
Lait pasteurisé et homogénéisé, partiellement écrémé. Avec 2,8 % seulement de matière grasse. Léger et rafraichissant.  
1 litre —.80  
2 litres 1.40 seulement (au lieu de 1.60)  
Achetez 2 litres, économisez —.20.  
Achetez 3 litres, économisez —.30, etc.

aider : ils ont avant tout droit à une meilleure formation professionnelle. C'est la seule manière de leur garantir des chances sérieuses d'avancement. D'ailleurs, il convient de s'inquiéter de ce fait alarmant : au cours des dix dernières années, le nombre de jeunes Suisses n'ayant pas reçu de formation professionnelle n'a pas diminué, au contraire il a augmenté de quelque 60,000.

## La Biennale européenne des loisirs: le football ne suffit pas

Personne ne nierait sérieusement que le football est un sport passionnant. C'est même probablement le ballon rond qui compte le plus d'adeptes parmi les sports. Mais — et là nous savons que nous pensons comme beaucoup de nos lecteurs — le football n'est ni le seul sport, ni surtout la seule manière de meubler utilement ses loisirs!

pays de la bonne entente entre communautés différentes, de l'hospitalité envers les étrangers et de l'ouverture au monde, est en danger. Les Suisses n'avaient jamais été accusés de xénophobie et ils ne doivent pas l'être à l'avenir.

**Slips pour dames**  
hélanca  
Transfer-Jacquard, avec entre-jambes renforcé, élastique à la taille et resserrement des jambes par bande élastique. Tailles et teintes diverses.  
Le paquet de 2 slips 4.50  
**MIGROS** 2 paquets (4 slips) 7.50 (au lieu de 9.—)  
3 paquets (6 slips) 11.25 (au lieu de 13.50), etc.

nous donc entreprendre pendant nos heures de liberté? Comment les occuper de la façon la plus agréable et la plus intéressante? Comment pouvons-nous réaliser nos projets longuement mûris, par exemple modeler de l'argile comme un sculpteur ou tapisser une chambre?

mière Biennale européenne des loisirs. Des exposants venant de nombreux pays participent à cette Biennale. Par cette exposition de grande envergure, ils veulent montrer à un large public les possibilités, souvent insoupçonnées qui s'offrent à chacun d'utiliser le temps libre dont il a la chance de disposer, de manière intelligente et attrayante.

**Aproz**  
Une eau minérale rafraichissante qui a sa source dans les Alpes valaisannes! Pasteurisée et sans produit chimique de conservation. Fraîche, pure, riche en minéraux.  
**Aproz-orange douce** au jus d'orange.  
**Aproz-orange amère** au jus d'orange et à l'arôme naturel d'orange amère.  
1 bouteille 7,8 dl —.60  
3 bouteilles 1,50 seulement (au lieu de 1.80)  
Achetez 3 bouteilles (au choix), économisez —.30.  
Achetez 4 bouteilles, économisez —.40, etc.

et future de l'occupation des loisirs. Migros prend naturellement part à cette Biennale. En effet, elle a été dès le début, un pionnier dans le domaine des loisirs. Etant même l'exposant le plus important, elle donne dans son vaste pavillon une vue d'ensemble de ses réalisations dans de nombreux domaines.

**Les fraises on les achète à la MIGROS**

La recette de la semaine: **Crème aux fraises**  
Faire cuire le contenu d'un sachet de pudding vanille. Lorsqu'il a un peu refroidi, sans être encore ferme, le mélanger à 1 dl de crème battue épaisse et 500 g de fraises écrasées dans une passoire. Mélanger encore 500 g de fraises coupées en deux. Laisser refroidir quelques heures au réfrigérateur.



Profitez d'acheter votre mobilier chez

meubles **MEYER** neuchâtel  
faubourg  
de l'hôpital  
tél. 038/575 05

# Grande loterie gratuite du 28 mai au 6 juin

dans le cadre de la Quinzaine commerciale de Neuchâtel

Tirage le 13 juin déjà, avec, en vedette, **SACHA DISTEL**

Un billet de loterie offert par tranche d'achat de Fr. 10.-

Nocturne sans interruption jusqu'à 22 heures  
jeudi 4 juin

Nous vous remettons immédiatement vos billets de loterie même si vous désirez la livraison de vos meubles à une date ultérieure. (Nous réservons votre mobilier sans frais jusqu'en 1971).

meubles **MEYER** neuchâtel  
faubourg  
de l'hôpital  
tél. 038/575 05

Grande exposition sur 6 étages — 30 vitrines



Déjà un succès!...  
... bientôt une révélation

**A 111**

Cortailod : F. Zeder,  
tél. 6 40 60

Peseux : Garage Central,  
M. Ducommun, tél. 8 12 74

Saint-Blaise : Garage du Lac,  
J.-P. Bourquin, tél. 3 21 88

et si vous la gagnez...!  
puisque vous recevrez un **billet de loterie pour**  
chaque 10 fr. que vous payerez.

Seul garage participant à la Quinzaine

Garages **Apollo** S.A.  
Henri Favre  
Fbg Lac Neuchâtel Tél. 5 48 16

**FRED KUNZ**

TAPISSIER - DÉCORATEUR

COLOMBIER - Rue Haute 15 - Tél. (038) 6 33 15 - Parc pour voitures

VISITEZ À COLOMBIER

le grand centre de  
DOCUMENTATION TEXTILE  
pour  
**RIDEAUX et MEUBLES**  
TAPIS DE FOND

Cabinet de Mme de Pourtalès

**MARIAGES**

Successeur F. KELLER, Dr phil.  
1200 Genève 8,  
rue Pradier, tél. (022) 32 74 13  
3000 Berne,  
Egelgasse 70, tél. (031) 44 66 61,  
vous assure un travail sérieux de re-  
cherches fondées sur la graphologie et  
l'étude des caractères.

**PRÊTS**

sans caution  
de Fr. 500.- à 10.000.-

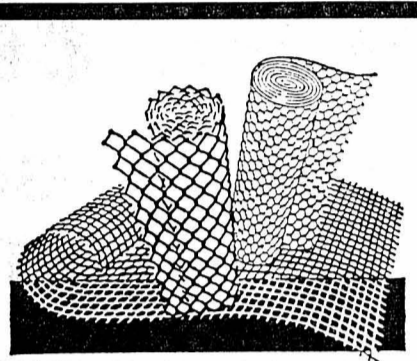


Formalités simplifiées. Rapidité. Discretion absolue.

**BANQUE**  
**COURVOISIER & CIE**  
2001 NEUCHÂTEL (038) 5 12 07  
Faubourg de l'Hôpital 21

Envoyez-moi documentation sans engagement

Nom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
Localité \_\_\_\_\_



**Grillages**

en grand choix  
toujours très avantageux

**Quincaillerie de la Côte**  
**PESEUX**

Parcage en face des magasins  
Samedi ouvert jusqu'à 16 heures  
Tél. 8 12 43

**15<sup>e</sup> aine commerciale de Neuchâtel**

**SAMEDI 6 JUIN 20 h 30**

PANESPO (Nouvelles Rives)  
« Le clou de la Quinzaine commerciale »  
PREMIER FESTIVAL INTERNATIONAL DU RIRE

A l'affiche pour la première fois réunis sur une même scène :

**JACQUES BODOIN**  
**ANNE-MARIE CARRIÈRE**  
**LES FRÈRES ENNEMIS**  
**AVRON et EVRARD**  
**BERNARD HALLER, etc.**

Ce spectacle unique fera date dans les annales  
du rire européen  
Location des places : Agence Ghirardi  
Faubourg du Lac 31, tél. 4 11 55  
Prix des places : Fr. 8.- à Fr. 25.-  
(taxes comprises)

**Jaribus** RABUS OPTICIEN DIPLÔMÉ  
FBG DE L'HÔPITAL 3 (SOUS LES ARCADES)  
2000 NEUCHÂTEL TEL. (038) 5.11.38

MEMBRE  
QUINZAINE COMMERCIALE DE NEUCHÂTEL  
du 28 mai au 6 juin 1970

Notre gadget : LUNETTES DE SOLEIL PLIANTES avec étui Fr. 17.-

teste visuels + attestation

êtes-vous parmi les 78% de personnes qui ont bonne vue? pour le savoir faites un test rapide pour : **Fr. 2.50**

**JERSEY**  
En coupons et au mètre  
CENTRE DE COUTURE BERNINA  
**L. CARRARD**  
Epancheurs 9 - Neuchâtel

**douleurs menstruelles**

maux de tête, migraines, grippe, névralgies, rhumatismes, maux de dents

**soulage vite**

**SPALT**

Comprimés efficaces contre les douleurs

Excursions **FISCHER**

Pour vos vacances

- LE TYROL - Innsbruck**  
14-17 juillet - 4 jours - Fr. 235.-
- VIENNE - Salzbourg**  
18-23 juillet - 8 jours - Fr. 550.-
- Châteaux de la Loire Normandie - Paris**  
19-25 juillet - 7 jours - Fr. 500.-
- Nouveau col de Nufenen**  
22-23 juillet - 2 jours - Fr. 110.-  
18-19 août
- Cols de la Bernina et du Stelvio**  
27-29 juillet - 3 jours - Fr. 175.-
- Riviera - Côte-d'Azur de Gènes jusqu'en Provence**  
28 juillet - 2 août - 6 jours Fr. 385.-
- Col du Klausen - Le Rütli Fête du 1er août à Brunnen**  
1-2 août - 2 jours - Fr. 115.-
- Les 6 cols (Grisons - Tessin)**  
4-5 août - 2 jours - Fr. 105.-
- San-Bernardino - Grisons (Susten - Gothard - Oberalp)**  
11-12 août - 2 jours - Fr. 110.-
- L'Appenzell (Säntis)**  
15-16 août - 2 jours - Fr. 110.-
- L'Alsace - Strasbourg**  
26-27 août - 2 jours - Fr. 115.-

Nous délivrons des cartes de réduction de prix aux personnes ayant l'âge de l'AVS.

Renseignements et inscriptions :  
**Autocars FISCHER** Marin  
Tél. 3 25 21

A la gare, quand une jeune fille ne s'y retrouve plus, à qui s'adresse-t-elle? A moi, bien sûr!



Une invitation vous attend au guichet CFF le plus proche. Profitez-en et les CFF aiguilleront votre avenir professionnel!

J'aimerais connaître les diverses professions qu'on peut exercer aux CFF et visiter en détail les installations d'une gare.

Nom \_\_\_\_\_  
Prénom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
NPA/localité \_\_\_\_\_  
No de téléphone \_\_\_\_\_  
Année de naissance \_\_\_\_\_ 29

Veuillez marquer d'une croix le jour qui vous convient le mieux pour une séance d'information:

- Lundi  Jeudi  
 Mercredi  Samedi  
 N'importe lequel de ces 4 jours.

Il suffit maintenant d'envoyer ce coupon à l'adresse suivante:

**Direction générale des CFF**  
Division de l'exploitation  
Section 1  
Hochschulstrasse 6, 3000 Berne  
et dans quelques jours vous recevrez votre invitation personnelle et un billet gratuit. A bientôt!

Les **CFF** aiguillent votre avenir professionnel.

**Prêts express**

de Fr. 500.- à Fr. 10 000.-

- Pas de caution: **Votre signature suffit**
- Discretion totale

**Banque Procrédit**  
2001 Neuchâtel  
av. Rousseau 5  
Tél.: 038/544.04

**X** Tout peut se régler par poste. Ecrivez aujourd'hui.

Service express

Nom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
Endroit \_\_\_\_\_

# 15<sup>aine</sup> commerciale de Neuchâtel

**Samedi 30 mai**

Toute la journée : place des Halles, grand marché et marché aux puces.  
Quai Osterwald : garderie d'enfants.

- 16 h 30,** Défilé de voitures et de vieux tacots dans la « Boucle ».
- 17 h 30,** cinéma Apollo, « FRA DIAVOLO », avec Laurel et Hardy.
- 20 h,** PANESPO, spectacle musical, Fête fédérale des musiques des Entreprises de transport.
- 20 h 30,** UNIVERSITÉ, bal des étudiants.

**Dimanche 31 mai**

Journée du Lac, port du Nid-du-Crô, Maison des plongeurs, Red-Fish.

- 17 h 30,** Cinéma Apollo, « FRA DIAVOLO » avec Laurel et Hardy.
- 18 h,** Rotonde, cinéma non-stop jusqu'à 24 heures.
- 20 h,** Salle des conférences, concert de musique française par l'Orchestre de chambre de Lausanne.

## Quinzaine commerciale de Neuchâtel

SAMEDI 30 MAI, de 9 h à 18 h

DISTRIBUTION GRATUITE DE PLANS DE NEUCHÂTEL sur la place Pury (stand ADEN/UBS)

**S. PELLEGRINO**



lui est toujours autorisé... et même recommandé!



la plus grande firme européenne de boissons sans alcool

**Le monde appartient à l'homme d'action!**

Il a sa place d'avion assurée. Comme vous aussi! Il peut partir en voyage. Vous de même! Il fait des vacances. Vous en faites autant! Une proposition: passez vos vacances avec nous. C'est ce qu'il fait, lui! — Un conseil pourtant: inscrivez-vous aujourd'hui! Vous serez alors aussi de la partie. Et n'oubliez pas que les places seront vite vendues, car beaucoup n'ignorent pas qu'Esco tient plus que ses promesses.

Majorque dès Fr. 295. — Yougoslavie dès Fr. 285. —  
Tunisie dès Fr. 395. — Rhodes dès Fr. 370. —  
Costa del Sol dès Fr. 345. — Turquie dès Fr. 495. —

**VOYAGES ESCO**

Genève-Lausanne-Bienne-Bâle-Berne-Zurich  
Genève, 11, rue du Mont-Blanc, tél. 022/3113 00  
Lausanne, Galeries St-François B, tél. 021/2210 85  
Bienne, 8, rue du Collège, tél. 032/348 35

**PERTURBÉ**

Tous les appareils ménagers électriques en service qui perturbent la réception des émissions de la radio et de la télévision sont déparasités **gratuitement** par les spécialistes de notre centre à 1020 Renens s/Lausanne, 26 route de Bussigny. Il suffit donc de les envoyer au centre de déparasitage!

**PRO RADIO-TELEVISION**

**Je débarrasse** logements entiers après décès. Paiement comptant. A. Loub, Rochefort ☎ (038) 6 50 55

Pour paravents, protections de balcons, couvertures de marquises et d'avant-toit, séparations, etc., nos **plaques ondulées** rendent de précieux services. En plastique jaune ou vert, en rouleaux de 90 cm de largeur, 7 fr. 90 le m. En fibre de verre, très solide et résistant, 22 fr. le m<sup>2</sup>. Hauteur des plaques, 200, 250 et 300 cm.

**Quincaillerie de la Côte Peseux**

Tél. 8 12 43.

VOTRE CHANCE D'ÊTRE FEMME...

Confiez-la à!



Coiffure

Carrels 4 Tél. (038) 8 19 89

**NOUVEAU SIMPLICITY**

Pour vos gazons, les nouvelles tondeuses des USA



Pour tous renseignements et démonstration, sans engagement, n'hésitez pas, adressez-vous à: **Machines DUBOIS & CIE** 2022 BEVAIX agricoles Bureau (038) 6 62 64

OÙ CE CHAPEAU VOUS VERREZ UN CAFÉ VOUS SAVOUREZ...

**LA SEMEUSE** LE CAFÉ QUE L'ON SAVOURE...

## 15<sup>aine</sup> commerciale de Neuchâtel

## Quinzaine Gastronomique du 28 mai au 6 juin

<b>Restaurant Bar des Arcades Bagatelle</b> ☎ 5 82 52 Le steak géant au poivre vert Le filet de veau Bagatelle	<b>Restaurant La Grappe</b> ☎ 3 26 26 La porchetta alla Romana La côte de bœuf à la Fiorentina	<b>Restaurant La Prairie</b> ☎ 5 57 57 La charbonnade L'escalope à la crème, aux bolets
<b>Restaurant du Banneret</b> ☎ 5 28 61 L'entrecôte de cheval mode de Camargue Les délices de la cheminée neuchâteloise	<b>Restaurant Les Halles</b> ☎ 5 20 13 La sole à la meunière La pièce de bœuf à la Bourguignonne	<b>Restaurant Richelieu</b> ☎ 5 55 56 Les quenelles de brochet Nantua La paella valenciana
<b>Hôtel-Restaurant Beaulac</b> ☎ 4 42 42 Le riz colonial La côte de bœuf Beaulac	<b>Restaurant du Jura</b> ☎ 5 14 10 Les pieds de porc au madère Les poissons du lac de Neuchâtel	<b>Restaurant du Rocher</b> ☎ 5 27 74 La poularde Vallée-d'Auge Les filets de sole normande
<b>Restaurant Beau-Rivage</b> ☎ 5 47 65 Quinzaine écossaise	<b>Cercle Libéral</b> ☎ 5 11 30 L'entrecôte flambée Negresco Les filets mignons aux morilles à la crème	<b>Restaurant Saint-Honoré</b> ☎ 5 95 95 Les cuisses de grenouilles fraîches à la Provençale La brochette de scampi aux herbes
<b>Restaurant Buffet de la Gare</b> ☎ 5 48 53 Les crabes géants de l'Alaska L'entrecôte double d'Angus américain	<b>Bar Au Métro</b> ☎ 5 18 86 Le croque-monsieur L'assiette neuchâteloise	<b>Hôtel-Restaurant du Soleil</b> ☎ 5 25 30 Les filets de sole aux nouilles La Pauchouse franc-comtoise
<b>Hôtel Chaumont et Golf</b> ☎ 3 24 71 Le cœur de filet de bœuf Château l'Ours Les mignons de veau Grand Duc	<b>Restaurant du Mont-Blanc</b> ☎ 5 28 36 La fondue neuchâteloise L'entrecôte maison	<b>Café-Restaurant Suisse</b> ☎ 5 24 25 Le Chateaubriand Le tournedos aux morilles
<b>Hôtel-Restaurant City</b> ☎ 5 54 13 Quinzaine des régions de Charente: La Chaudrée et Champagne: Le jambon de Reims en croûte	<b>Cercle National</b> ☎ 5 10 78 Quinzaine de spécialités flambées Le tournedos à la fine champagne	<b>Restaurant du Théâtre</b> ☎ 5 29 77 Le sauté d'agneau Madras Style La tête de veau ravigote
<b>Restaurant Fleur de Lys</b> ☎ 4 30 30 La pizza quinzaine Les pâtes à l'italienne	<b>Restaurant Cave Neuchâteloise</b> ☎ 5 85 88 Quinzaine alsacienne La choucroute garnie	<b>Restaurant Vauseyon</b> ☎ 5 14 72 L'entrecôte Marchand de vin L'escalope cordon-bleu

O.C.A. ORGANISATEURS CONSEILS ASSOCIÉS ET INSTITUT DE L'INFORMATIQUE S.A.

Nom : \_\_\_\_\_  
Prénom : \_\_\_\_\_  
Adresse : \_\_\_\_\_  
No post. : \_\_\_\_\_ Localité : \_\_\_\_\_  
Tél. : \_\_\_\_\_ Age : \_\_\_\_\_  
Profession : \_\_\_\_\_  
FAN

**UNIQUE À NEUCHÂTEL Ecole de programmation**

Cours théoriques et pratiques, du jour et du soir, selon horaire, de :

**PERFOREUSE  
OPÉRATEUR  
PROGRAMMEUR R. P. G. / COBOL  
Système IBM**

Pour tous renseignements : tél. (038) 4 56 16, ou envoyer ce coupon à Organismes-Conseils Associés et Institut de l'Informatique S.A., 20, quai Philippe-Suchard, 2000 Neuchâtel. Mêmes instituts à Lausanne (cours à plein temps) et à Genève.



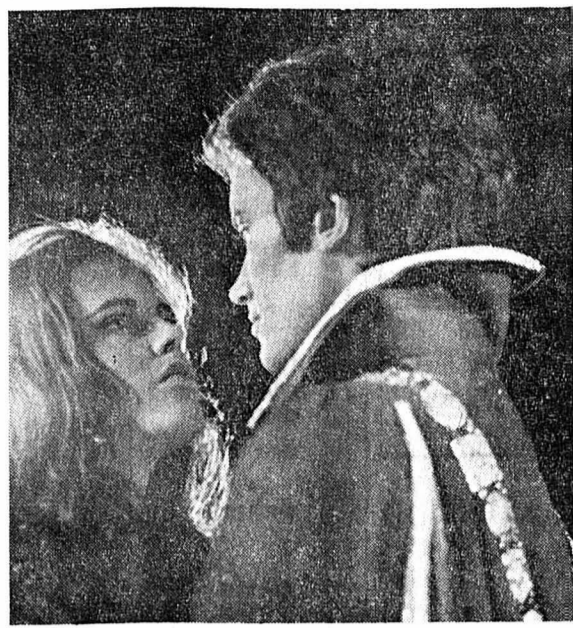


Le Bal du Comte d'Orgel

ECHOS • ECHOS • ECHOS • ECHOS • ECHOS • ECHOS • I

AU LENDEMAIN de la Première Guerre mondiale, en 1920, dans la fièvre joyeuse des « années folles ».

renonce à Venise, mais au retour des vacances, en se rendant à l'hôtel des Orgel, il trouve la comtesse seule.



Sylvie Fennec et Bruno Garcin.

Leurs visages se rapprochent, ils s'enlacent. Une adaptation fidèle du célèbre roman de l'auteur du 'Diabolo au corps'...

Les spectateurs veulent des actualités

Un sondage effectué auprès des spectateurs par l'Institut français d'opinion publique fait ressortir que 75 % d'entre eux tiennent au magazine filmé des actualités.

Le comédien Jean-Pierre Moulin devient réalisateur: il va faire tourner Xavier Gélin (le fils de Daniel) dans un court métrage «Chambre de bonne»...

Second film à Hollywood pour Moreau

Jeanne Moreau est arrivée à Hollywood, où elle va être l'héroïne féminine d'Alex au pays des merveilles, son partenaire sera Donald Sutherland...

Gérard Blain que l'on découvrit dans «Le Beau Serge» et qui fit ensuite lancer dans la mise en scène, il a écrit le scénario d'un film intitulé «Les Amis»...

Une comédie pour Delon

Jacques Deray qui a fait tourner Alain Delon dans «La Piscine» et «Borsalino» va le faire changer de personnage.

Eternelle Mae West

A 78 ans, Mae West fait un spectaculaire retour devant les caméras. Elle sera la vedette de «Myra Breckinridge» produit par la 20th Century Fox.

Claude Bolling, qui a composé la musique de «Borsalino» a été ses vingt-cinq ans de jazz en commençant d'écrire les «square-dances» et les thèmes de saloon de «Lucky Luke»...

Catherine Deneuve en peau d'âne

Catherine Deneuve va radicalement changer de personnage. Elle sera, sous la direction de Jacques Demy, la ravissante héroïne de «Peau d'Âne» adapté très fidèlement du conte de Perrault.

LA TOUR DE NESLE

La nouvelle et dernière version cinématographique de l'œuvre célèbre d'Alexandre Dumas, réalisée en couleurs par François Legrand et Léo Joannon avec Jean Piat, Terry Torday, Uschi Glas et Véronique Vendell.

La Guerre des monstres

Le nouveau Frankenstein vous attend. Le monstre vert terrorise une ville entière. Sera-t-elle anéantie? C'est la panique. Un film à vous couper le souffle. Du 1 au 3 juin 70.

Le mois du cinéma suisse à la Chaux-de-Fonds

«La Bataillère», de Frédéric Gonseth

LA TROISIÈME série de projections consacrées au jeune cinéma suisse par le Club 44, le Théâtre populaire romand, la Guilde du film et le cinéma-théâtre ABC a été consacrée, cette semaine, au court métrage, et plus particulièrement à ce qu'il est convenu d'appeler le «cinéma marginal lémanique»...

Des deux exemples proposés au public chaux-de-fonnier, on retiendra, d'abord, «La Bataillère», de Frédéric Gonseth.

C'est un film froid, qui n'a pas été conçu avec la volonté d'accrocher le public, a déclaré son auteur en préambule. C'est aussi, ajoutait-il, un film «fauché» (il a coûté 3000 fr.) tourné en 16 millimètres.

Frédéric Gonseth, pour décrire les dissonances intérieures de ses personnages, pour les amplifier et pour asseoir ses acteurs dans un contexte qui les rende plus accessibles, utilise le paysage, l'eau, des scènes de rues, autant que des attitudes.

«Odette» raconte en séquences brèves la désagrégation intérieure d'un couple d'âge mûr. De même que Gonseth s'est emparé de la touffeur de ses intentions, Jenkins n'a pas réussi à se détacher suffisamment d'un parti pris de simplicité, si bien que son film en est parfois devenu simpliste.

Cinéma scolaire

L'école préprofessionnelle de la Chaux-de-Fonds, depuis quelques années, a institué des cours à option où le cinéma, sous la direction de M. Charles-André Voser, figure en bonne place.

A l'ABC: «La Pomme»

Il vaut enfin la peine de souligner les efforts entrepris à la Chaux-de-Fonds par le cinéma-théâtre ABC, que dirige Jean Huguenin, pour consacrer quelques soirées au cinéma suisse.

«Swiss Made»

Yves Yersin, qui a réalisé l'un des volets de «Swiss Made», participera au débat qui suivra la projection de ce film au cinéma ABC, aujourd'hui à 17 h 30 et 20 h 30.

trois films de jeunes réalisateurs romands en 1969: «Vive la mort», «Haschisch» et «Charles mort ou vif».

On y a vu tout récemment «La Pomme», de Michel Soutter, financé en partie par la TV romande. C'est l'expression, souvent très juste, d'une manière de vacuité hévétique, et la description d'un détachement mortel vis-à-vis de la vie.

Si vous aimez... à Neuchâtel

- ... la couleur érotique: PEAU BLANCHE AU MARCHÉ NOIR (Rex) En matinée: RINGO NEL NEBRASKA
... la drôlerie et l'esprit: UN HOMME QUI ME PLAÎT (Bis)
... l'amour et la mort: LA TOUR DE NESLE (Apollo)
... la terreur: LA GUERRE DES MONSTRES (Apollo) Samedi et dimanche, en matinée: FRA DIAVOLO
... les dingues du volant: RALLYE DE MONTE-CARLO (Arcades) En matinée: COMPAGNONS D'AVENTURE
... l'action: EL MERCENARIO (Studio) En matinée: SENTENZA DI MORTE
... les duels: LES ÉTRANGERS (Palace)

BULLETIN BOURSIER

Table with financial data for Zurich and Neuchâtel, including bond yields, stock prices, and exchange rates.

CULTES

ÉGLISE CATHOLIQUE CHRETIENNE: Eglise Saint-Jean-Baptiste, rue Emer-de-Vattel. Messe à 18 h 30.
Église évangélique libre Neuchâtel: 9 h 30, culte et cène. M. Roger Cheric; 20 h, édification, M. Roger Cheric.

Advertisement for 'OÙ BIEN MANGER A FRIBOURG?' featuring restaurant listings like 'LE VIEUX CHÊNE', 'PONT DE LA GLANE', and 'LES CHARMETTES'.

Menus propos QUAI ?

Advertisement for 'Menus propos QUAI?' featuring an illustration of a train and text about scenic train journeys from Neuchâtel.

Samedi - Dimanche, à 14 h 45 et 20 h 30  
 La nouvelle et dernière version de  
**LA TOUR DE NESLE**  
 d'après Alexandre DUMAS 16 ans  
 avec JEAN PIAT (de la Comédie-Française)

**APOLLO**  
 Tél. 5 21 12

Samedi 17 h 30  
 Dimanche  
 Enfants admis  
 avec cartes invitation

L'ASSOCIATION DE LA  
 QUINZAINE COMMERCIALE  
 présente FRA DIAVOLO  
 avec Laurel et Hardy

Lundi - Mardi - Mercredi, à 15 h et 20 h 30  
 Le nouveau FRANKENSTEIN...  
**La Guerre des monstres**  
 en couleurs  
 Un cauchemar vivant...  
 18 ans



Comme chaque année :

**La ligue  
 contre la tuberculose**

dans le district de Neuchâtel

encasse les cotisations de ses membres et fait sa collecte au mois de juin. Elle a besoin de ressources pour son action qui veut à la fois :

- \* conseiller les malades, faciliter leur placement ; en 1969 : 1206 examens radioscopiques et radiographiques ont été faits, ainsi que de nombreuses démarches et visites ;
- \* dépister en organisant ses campagnes annuelles de radiophotographie ;
- \* réadapter à la vie normale le tuberculeux guéri ;
- \* prévenir en organisant des campagnes de vaccinations au BCG dans les collectivités de travail, en offrant des séjours à la montagne et à la mer aux enfants menacés de tuberculose.

Les dons les plus modestes sont reçus avec gratitude ; les versements de 5 fr. pour les particuliers et de 20 fr. pour les personnes morales donnent droit à la carte de membre.

La Ligue compte sur l'intérêt et l'appui de chacun et d'avance, remercie tous ceux qui voudront faire bon accueil à ses collecteurs.

LE COMITE

Seuls les collecteurs et collectrices porteurs d'une carte de légitimation de la Ligue sont autorisés à faire la collecte.

Restaurant de la Croix-Blanche  
**La Rôtisserie  
 Bourguignonne**  
 AVENCHES (037) 75 11 22  
 venez savourer les succulentes  
**spécialités  
 bourguignonnes  
 cuisses de grenouilles  
 fraîches Fr. 9.-**  
 Fermé le mardi Jeu de quilles  
 Sur la route cantonale  
 Lausanne-Berne carrefour de la  
 route pour Fribourg

**EXCURSIONS C. FAVRE  
 ROCHEFORT**

Dimanche 31 mai

**Altreu** (parc des cigognes)  
 Lyss - Aarberg

Départ 13 heures, place du Port  
 Fr. 12.50  
 (bénéficiaires AVS 10 fr.)

Inscriptions et renseignements :  
 tél. (038) 6 51 61 ou 6 50 16.

**AUBERGE-RÔTISSERIE DE  
 Cronay**  
 Tél. (024) 5 21 40, à 6 km d'Yverdon  
 le relais des gourmets  
 Fermé le lundi

TOUS LES SOIRS 20 h 30  
 SAMEDI - DIMANCHE 14 h 45  
 LUNDI - MERCREDI 15 h

**UN ÉCLAT DE RIRE  
 7 ANS**

**BOURVIL**

Tony CURTIS  
 Mireille DARC  
 Gert FRÉBE

dans

TECHNICOLOR 70 mm  
 STÉRÉOPHONIQUE

**LE RALLYE DE  
 MONTE-CARLO**

Les « bolides » des années trente en action !  
 Vaincre ou... crever

SAMEDI - DIMANCHE 17 H 30 7 ANS  
**UN WALT DISNEY INÉDIT**  
**COMPAGNONS D'AVENTURES**  
 W. PIDGEON, GILLES PAYANT ET... RED LE CHIEN FIDÈLE

**A vendre**  
 cours d'allemand,  
 livre et disques,  
 tout neuf, cédé à  
 moitié prix.  
 Tél. (051) 71 12 35.

**Excursions  
 FISCHER**

DIMANCHE 31 MAI 1970

**LES AVANTS-MONTEUX**  
 (Cueillette des narcisses)  
 Dép. 8 h - Fr. 19.- (AVS 15,50)

**COURSE - SURPRISE**  
 (Ballade d'un après-midi)  
 Dép. 13 h 30 - Fr. 16.- (AVS 13.-)

Renseignements et inscriptions :  
 Marin Tél. 3 25 21  
**Autocars FISCHER**

**Spot BAR**

Samedi, dimanche après-midi et  
 soir le groupe pop anglais  
**HOB GOBLIN**  
 en exclusivité pour la Suisse

Week-end à Chaumont :  
 deux grandes journées  
 de vraies vacances  
 dans le charme  
 de l'hôtel Chaumont et Golf.

Une soirée à Chaumont :  
 le rendez-vous idéal des  
 gourmets.

Diner aux chandelles tous  
 les soirs.

Restaurant - Gril - Bar  
 Terrasse - Grand parking  
 privé.

Situation merveilleuse et  
 tranquille avec une vue  
 splendide sur les lacs  
 et les Alpes.

**HOTEL CHAUMONT  
 ET GOLF**  
 CHAUMONT-NEUCHÂTEL  
 TÉLÉPHONE 038 3 24 71

TOUS LES SOIRS 20 h 30  
 SAMEDI - DIMANCHE 14 h 45  
 MERCREDI 15 heures

**UN SUPER-WESTERN  
 DE SERGIO CORBUCCI**

**EL MERCENARIO**

avec le roi  
 du pistolet

**Franco  
 NERO**

Tony  
 MUSANTE  
 Jack  
 PALANCE

TECHNICOLOR  
**16 ANS**

**PARLÉ FRANÇAIS**

SABATO - DOMENICA 17 H 30  
**SENTENZA DI MORTE**  
 UN GRANDE WESTERN  
 THOMAS MILIAN - E.-M. SALERNO 16 ans  
 Parlo italiano - Sous-titré français-allemand

16 ANS

LE DERNIER FILM DE  
**CLAUDE LELOUCH**

**bio** Faubourg du Lac 27 - Tél. 5 88 88

Samedi 14 h 45 - 20 h 30  
 Dimanche 20 h 30

Lundi 15 h - 18 h 40 - 20 h 45  
 Mardi 18 h 40 - 20 h 45  
 Mercredi 15 h - 18 h 40 - 20 h 45

En couleurs  
 Faveurs  
 suspendues  
 1<sup>re</sup> vision

JEAN PAUL BELMONDO  
 ANNE GIRARDOT

**un  
 homme  
 qui me plaît**

D'Hollywood à New-Orléans, en passant par Las-Vegas, vous passerez près de deux heures à parcourir les Etats-Unis avec un Jean-Paul BELMONDO drôle, léger, amusant, sympathique et une Annie GIRARDOT pleine d'esprit, de charme et de tendresse.

Musique de Francis Lai

**Restaurant  
 Suisse  
 AVENCHES  
 R. FISCHBACHER**

— les cuisses de grenouilles  
 — le pigeon du nid flambé  
 — les spécialités aux bolets

Tél. (037) 75 11 69

**Maculature**  
 en vente au bureau  
 du journal

**PALACE**  
 Tél. 5 56 66

Un duel à trois d'une violence inouïe  
**LES ÉTRANGERS**

avec  
 MICHEL CONSTANTIN - SENTA BERGER  
 JULIAN MATEOS

Tous les soirs, à 20 h 30  
 Samedi, dimanche, mercredi, matinée à 15 heures

DÈS 16 ANS  
 EASTMANCOLOR

**RFx**  
 18 ANS  
 Peau blanche au marché noir  
 5 55 55

**gastronomie**  
 société des cafetiers  
 hôteliers et restaurateurs

**HÔTEL DU  
 MARCHÉ**  
 PLACE DES HALLES  
 NEUCHÂTEL  
 Tél. 5 30 31  
 Fermeture hebdomadaire  
 le dimanche

NOS SPÉCIALITÉS du samedi :  
 Fondue neuchâteloise  
 Saucisson neuchâtelois brioché  
 Le grain de filets de perches à la neuchâteloise

Tous les jours, nos menus  
 service à la carte  
 et sur assiette

**L'ÉCLUSE**

Spécialités valaisannes  
 Raclettes - Fondues  
 Jambon de campagne  
 chaud et rôtis

Menus sur assiette à midi  
 Sur demande :  
 fondue bourguignonne

Quilles automatiques  
 Mme B. Muller 5 06 00

Demandez nos spécialités à la carte

NEUCHÂTEL **une grillade  
 exceptionnelle.**  
**Les Galles**  
 Le steak  
 « Delmonico »  
 Tél. 5 20 13

Tél. 3 38 39 - 38

**Restaurant  
 de la Couronne**

Saumon fumé de Hollande  
 Filets mignons aux bolets  
 Scampis à l'Indienne  
 Entrecôte chasseur  
 ou au poivre  
 Cuisses de grenouilles  
 Escargots

**Saint-Blaise**  
 Place de la Gare B.N.

**RESTAURANT**  
**SAINT-HONORÉ**  
 NEUCHÂTEL  
 038) 5 95 95

La brochette de scampis grenobloise  
 La côte de bœuf aux herbes  
 (2 personnes)  
 L'escalope de veau Maharani  
 Les cuisses de grenouilles fraîches à la Provençale  
 La truite du lac pochée, sauce mousseline

**PARADIS-PLAGE, COLOMBIER**

Entrecôtes Café de Paris - Filets mignons aux morilles - Filets de perches - Cuisses de grenouilles - Truites au bleu

Prière de réserver au No 634 46  
 Se recommande :  
 Famille Gillet-Maillard

**La Cave  
 Neuchâteloise**  
 Bière Muller

**QUINZAINE  
 ALSACIENNE**  
 Dimanche fermé. Tél. 5 85 88. F. Luthi

**RESTAURANT**  
**Le Jura**  
 Tél. 5 14 10  
 Famille Alex RIESEN

QUINZAINE GASTRONOMIQUE.  
 Les poissons du lac de Neuchâtel : brochet, palée, filets de perches  
 Les pieds de porc au madère  
 Le saucisson neuchâtelois en croûte

Restaurant de la Grappe  
**La Coudre**  
 Neuchâtel

**Spécialités  
 italiennes**

Quinzaine  
 gastronomique

L. MARINI 3 26 26 Salles pour noces et sociétés

**Hôtel-Restaurant  
 Beaux-Arts**  
 Rue Pourtalès  
 Pour la réservation  
 4 01 51

Nos bonnes spécialités  
 au menu et à la carte

A la Brasserie : service  
 sur assiette

Cuisine soignée

**Hôtel du**

Asperges du Valais  
 Filets de perches  
 Entrecôte Maison

Nos menus à la carte et sur assiette

Restaurant et salle à manger  
 complètement rénovés

Bevaix 6 63 65

**Hôtel de la Gare - Montmolin**  
 Tous les samedis et dimanches  
**Jambon à l'os de campagne et  
 asperges fraîches**  
 Tél. 8 11 96

**BODEVILLIERS**  
**Hôtel du Point-du-Jour**  
 DIMANCHE AU MENU

Goulasch hongroise  
 Toute la carte  
 G. Langel, tél. (038) 6 92 66

**CAFÉ DU PONT**  
 SERRIÈRES Tél. 4 12 34

ENTRECÔTE GERLE  
 Fr. 10.-  
 Fondue chinoise (à volonté) Fr. 13.-  
 P.-A. Cadoni

Les délices de la cheminée neuchâteloise  
 L'entrecôte de cheval à la mode de Camargue et toujours nos spécialités habituelles - Réservez votre table

**LE HANNICRET**

Fermé le mercredi

J. KOHLER, chef de cuisine  
 Croix-du-Marché, Neuchâtel, tél. 5 28 61

**Vaumarcus**  
 Toujours ses spécialités :  
 L'entrecôte  
 « Château de Vaumarcus »  
 Le tournedos flambé « Voronof »  
 La fondue bourguignonne  
 Les filets de perches

Parc à autos.  
 Tél. (038) 6 74 44.  
 M. Huguenin, chef de cuisine.

Tous les jours : **ASPERGES DU VALAIS**  
 RESTAURANT  
**La Tonnelle** Montmolin  
 Tél. 8 16 85 Famille P. Galley

Les asperges  
 de Cavaillon  
 La sole fraîche  
 Le saumon frais  
 La fondue  
 bourguignonne

**Beau Rivage  
 Neuchâtel**

E. DROZ-MORARD 5 47 65



